

# Diario de Pontevedra

EDITADO POR COOPERATIVA DE PRODUCCION

Director: Enrique Paredes Estéve.

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: S. Esperón, 5. PONTEVEDRA. — Telfs. 856550 - 856554 - 856551

APARTADO 218. FRANQUEO CONCERTADO — AÑO LX — Número 21.284. DEPOSITO LEGAL: PO - 31 - 1961

PRECIO: SIETE PESETAS

MIÉRCOLES, 31 DE JULIO DE 1974

MARJAI  
DECORACIÓN

Benito Corbal, 27 Telf 851846

Lo nuestro son los papeles pintados de lujo

VENGA A VER LAS NUEVAS  
COLECCIONES, 74-76

## RESTABLECIDO

### EL JEFE DEL ESTADO SALIO DE LA RESIDENCIA SANITARIA "FRANCISCO FRANCO"

#### Expulsión de ocupantes ilegales de tierras



SEBASTIA (Israel). — Soldados israelíes sacan de esa forma a uno de los 800 ocupantes ilegales de tierras, que se han asentado en esta zona de la orilla occidental del Jordán. — (Telefoto CIFRA GRAFICA - UPI).

MADRID, 30.— Su Excelencia el Jefe del Estado abandonó la ciudad sanitaria «Francisco Franco» a las 11,18 horas de esta mañana, tras haber permanecido en dicho centro desde el pasado

día 9.

A la salida de la clínica, el Caudillo ocupó un coche «Cá. dillac» negro, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco y de su hijo político, el marqués de Villaverde.

En otros automóviles marchaban detrás los jefes y segundos jefes de las casas Civil y Militar del Jefe del Estado y ayudantes de servicio, así como dos sanitarios y tres enfermeros. (Pasa a la página once)

## EL COMITE DEL CONGRESO VOTÓ A FAVOR DEL «IMPEACHMENT»

● SOLICITAN QUE NIXON DELEGUE EN EL VICEPRESIDENTE

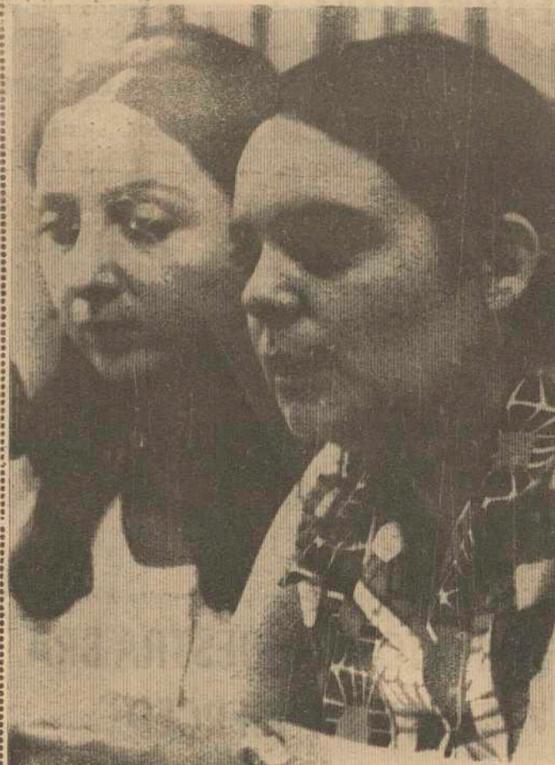
WASHINGTON, 30.— El Comité investigador del Congreso, votó hoy por tercera vez consecutiva en favor del proceso constitucional del presidente Nixon (impeachment), por desobedecer las órdenes conminatorias de los congresistas para la entrega de grabaciones magnéticas de sus conversaciones.— (Efe).

#### MAS PODER PARA EL VICEPRESIDENTE

WASHINGTON, 30.— (por M. Ruiz de Elvira, de EFE).

La figura del vicepresidente. (Pasa a la página once)

#### BEATRIZ ALLENDE EN NUEVA YORK



NUEVA YORK. — Beatriz Allende (a la derecha), hija del que fue presidente de Chile, habla durante una conferencia de Prensa acerca de su papel en los asuntos chilenos. La señorita Allende huyó de su país ahora reside en Cuba, donde dirige la resistencia chilena antifascista. Pudo entrar en los Estados Unidos con la ayuda de algunos miembros del Congreso. A su lado se halla la intérprete Fernanda Navarro. — (Telefoto CIFRA GRAFICA - UPI).

## ACUERDO PARCIAL EN GINEBRA

● CREACION DE UNA «ZONA TAPON» ENTRE LAS COMUNIDADES CHIPRIOTAS, GRIEGA Y TURCA.

GINEBRA, 30.—Al cabo de cuarenta y ocho horas de negociaciones, la conferencia de Ginebra sobre Chipre se encamina hacia una solución parcial de la crisis, merced a la aprobación de un cese del fuego efectivo, la creación de una «zona tapon» entre las comunidades chipriotas, griega y turca, un retiro gradual de las tropas ocupantes una vez garantizada la seguridad de la población de origen turco, y la convocatoria de una conferencia internacional para el cuatro o cinco de agosto próximos, que determinará la modificación del sistema constitucional de Chipre, vigente desde 1960, y probablemente, la interna-

cionalización del aeropuerto de Nicosia.

James Callaghan, George Mavros y Turan Guney, ministros de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, Grecia y Turquía, realizaron prolongadas sesiones durante la mañana de hoy, trascendiendo después del mediodía que habían logrado superar a casi todos los obstáculos para alcanzar un acuerdo parcial, pero que significa un éxito indudable al consolidar la negociación y evitar el riesgo de una reanudación del conflicto entre las dos naciones del Mediterráneo oriental.

Resta por establecer la dimensión geográfica de la «zo-

na tapon» entre ambas comunidades, si hay acuerdo en las próximas horas, se firmaría esta noche en Ginebra.— (Efe).

#### \* FIRMA DEL ACUERDO EN GINEBRA

GINEBRA, 30.—Los ministros británico, griego y turco de Relaciones Exteriores, han firmado esta noche una declaración tendente a consolidar el alto el fuego en Chipre, acuerdo al que se ha llegado hoy en la conferencia de paz sobre dicha isla.— (Efe-Reuters).

#### \* UNIDADES TURCAS AVANZAN AL OESTE DE KYRENIA

KYRENIA, 30.—Las unida-

des turcas avanzan por la carretera costera al oeste de Kyrenia, en dirección a un punto situado a unos diez kilómetros de la costa, donde —según se cree— intentarán una operación para liberar a los turcos chipriotas aislados por los grecochipriotas, quienes ofrecen escasa resistencia al ataque turco.— (Efe).

#### \* MAKARIOS EN LONDRES

LONDRES, 30.—El depuesto presidente de Chipre, arzobispo Makarios, llegó esta mañana a Londres por vía

(Pasa a la página once)

## A CONSECUENCIA DE UN GOLPE DE MAR

### Dieciocho desaparecidos al hundirse al norte de Villa Cisneros, el pesquero «Que Vadis», matrícula de Vigo

### Solo se salvaron cuatro tripulantes que ya fueron rescatados

(INFORMACION EN PAGINAS DE SUCESOS)

## CUPON PRO-CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer para las provincias de Orense y Pontevedra ha resultado ganador el número

**7 8 8**

todos los terminados en 88.

## Cartelera

**CINE GONVIZ.**— A las 5.15, 8 y 10.45: «Miércoles de ceniza». (Mayores de 18 años).

**CINE VICTORIA.**— A las 5.15, 8 y 10.45: «Ya le llaman Providencia». (Todos los públicos).

**TEATRO MALVAR.**— A las 5.15, 8 y 10.45: «Dos contra el gran asesino». (Mayores de 18 años)

**TEATRO PRINCIPAL.**— Sin espectáculo.

**MARIN**

**CINE AVENIDA.**— A las 6. y 10.45: «Presagio». (Mayores de 18 años).

## FARMACIAS DE GUARDIA

Durante el día de hoy le corresponde el servicio permanente de guardia, a la farmacia de doña María Dolores Frois Cerviño, en la calle Colón Arenal, 22.

Reforzará el servicio hasta las diez de la noche, la farmacia de doña Trinidad Mosquera Prieto, en la calle Peregrina, 22

**PRACTICANTES DE GUARDIA**

Servicio permanente de practicantes, en la calle de la Oliva, 4 primero izquierda. Teléfono 85 25 31

## SANATORIO NUESTRA SRA. DE LA MERCED

NUESTRO TELEFONO, A PARTIR DEL DIA DE HOY, ES EL SIGUIENTE:

**85 65 00 (CENTRALITA)**  
**(CINCO LINEAS)**

**BANCO CENTRAL**

**NUEVOS TELEFONOS**

OFICINAS: **85 42 16**  
**85 38 12**  
DIRECCION: **85 08 24**

## PROGRAMAS DE TV ESPAÑOLA

Primera cadena

- 14.00 Carta re ajuste.
- 14.15 Apertura y presentación.
- 14.17 Avance informativo.
- 14.24 Panorama Información nacional a través de las regiones
- 15.00 Telediario Primera edición.
- 15.35 Tele-Revista Mundo Pop.
- 16.15 Concurso hípico «Desde San Sebastián»
- 17.30 Despedida y cierre.
- 19.30 Carta de ajuste.
- 19.45 Apertura y presentación.
- 19.46 Avance informativo.
- 19.50 Dibujos animados «Los cometas de Bailey: La póema del amor».
- «Fábula andia: Una nueva casa y la fiesta en casa de Tomasa».
- 20.30 Novela (Capítulo III) «Selma Lagerlöf», Dolores Medio.
- 21.00 Prehistoria del futuro «La vida en tubo de ensayo».
- 21.30 Telediario Segunda edición.
- 22.00 Silencio estrenamos «Capítulo XIII».
- 22.40 Cannon «Encargo de un cliente muerto».
- 23.45 Tercera edición Telediario.
- 23.55 Un momento, por favor. Espacio religioso.
- 24.00 Despedida y cierre.

Segunda cadena

- 19.45 Carta de ajuste.
- 20.15 Presentación y avances
- 20.16 Documental «El disco».
- 20.30 Furia «El testamento» (El gato).
- 21.00 Para los amantes de... «The Young Generation» (III).
- 22.00 Telediario 2 Información nacional e internacional
- 22.30 El mundo en guerra «La guerra a distancia»
- 23.30 Los pintores del Prado «Teniers: un día en el campo».
- 24.00 Última imagen.

## Audiencia Provincial

### Sentencia condenatoria, por imprudencia y daños

En la vista de una causa procedente del juzgado de Vigo, por el delito de imprudencia, con resultado de daños, el tribunal de la Audiencia Provincial condenó al procesado, Manuel Corzo Maceiras, vecino de aquella ciudad, a la pena de un mes y un día de arresto mayor, privación del carnet de conducir por

un período de cuatro meses, y pago de una indemnización por importe de 164.396 pesetas.

Dicho procesado, conduciendo un camión, colisionó con un autobús de viajeros conducido por José María Coto González, resultando tres de ellos heridos en el accidente.

## De la operación derribo

La encomiable, diligente y entusiasta reacción provocada por el lamentable accidente del hundimiento de la finca de la calle de Fuencarral de Madrid, que ha originado en todas partes y a cualquier nivel regional, lo que ha venido en denominarse "operación derribo", tiene —o debe tener— su correspondiente freno.

Y hablemos de freno, en estos tiempos en que tantos se han retirado de la circulación, porque de una necesidad que debe ser algo habitual y común, normal y rutinario si se quiere, se corre el peligro de pasar a una operación precipitada, más sensacional que efectiva, cuyas consecuencias puedan ser negativas al verdadero espíritu que preside inicialmente esa espectacularidad con que en más de un lugar, se ha revestido la adopción de medidas que, repetimos, deben ser normales y no "excepcionales".

Decimos esto, ante una doble eventualidad que en más de un caso ha comenzado a poseerse de manifiesto. Y doble eventualidad esta que, en definitiva, puede ser una ayuda involuntaria más a la especulación que una garantía de la seguridad pública amenazada, demasiado relativamente, en estos casos a que aludimos.

Porque si hay un hecho evidente, es el de que los propietarios de las casas viejas, sólo tienen en nuestros tiempos de aceleramientos económicos sin frenos, la ambición de "negociar" el terreno sobre el que se alza una vivienda cuya rentabilidad actual, ha pasado de ser negocio para constituir carga, aunque no se quiera entender que se trata de un capital "que ya rentó" y que no tiene por qué estar entando hasta la eternidad.

Y es así, como en virtud de esa espectacularidad sobre cuyos peligros alertamos, pueda ser posible —¿qué no es posible en el terreno de la especulación?— que se oblique al desalojo y rápido e inmediato derribo de viviendas que, en sí, no constituyen ningún peligro y a las que una obra de consolidación y de reforma, devolvería a su primitivo estado. Claro que, hecha ahora de urgencia, tras haber permanecido año tras año, vuelto el propietario de espaldas a su obligación de "mantenimiento" de la finca a la que se obliga por el simple hecho de tenerla en alquiler.

He aquí una vertiente del problema. Porque tal vez, ni por su emplazamiento, ni por su situación real, más de un finca que pueda encontrarse en el vértice de este remolino espectacular de la "operación derribo", tenga que derribarse sino sencillamente repararse. Y no es sólo este aspecto de la vivienda, grano de anís para los ciudadanos que tienen aun la suerte de disponer de estos alquileres y para los que acaso, se valore su derecho tanto en el aspecto económico como en el propioamiento sentimental, el único que interesa.

Porque aun queda la otra vertiente. La de esas casas antiguas que sin haber merecido la condición de monumento artístico o histórico, provincial o local, si forman parte del acervo artístico de cada ciudad, villa o lugar. Casas sometidas o a un régimen de alquiler, pero casas en definitiva cuya conservación va aún más allá de los derechos humanos del caso anterior, con ser estas tan insoslayables.

Y es que, en uno u otro caso, no cabe confundir el término de "casa en ruinas" con el de "casa vieja". Esta tercera edad de los edificios, es algo tan respetable, que bien merece la pena de ponerla a salvo de precipitaciones que luego hayan de lamentarse.

En nuestra conciencia de observadores, están los dos casos. Dos puntos concretos en los que para evitar lo que si puede ser evitable, conviene pensar en el terreno ante la alegría desbordada de más de un propietario de casa antigua, que piensa que con un poco de suerte, la suya puede ser incluida en una operación derribo local que, a mayor abundamiento, puede también ser realizada por cuenta del Ayuntamiento. Y es conveniente ya que, su factura, ya venimos a ver cómo y en qué forma se paga.

Que esto no pase de ser una suposición gratuita es un hecho que no excluye la probabilidad, aunque el tema, no por secundario en la cuestión principal que nos preocupa, deje de tener su interés. Especialmente por cuanto parece exigible el "recargo", ese recargo que suele ser tan corriente en cualquier infracción de cualquier ciudadano, y que adquiere aquí una dimensión para la que, en conciencia, no encontramos límite.

Alerta, pues, a la operación derribo. Y alerta que motivamos en los supuestos anteriormente citados. Porque volvemos a repetir —una "casa vieja" no tiene por qué, forzosamente, aparecer como "casa en ruinas", cuando menos en nuestra modesta opinión.

Antibal ARIAS RUIZ

## SUCESOS

### Un joven, muere aplastado por un tractor, en Valga

En el lugar de Vilarello, en términos de Valga, y cuando manipulaba en la pista de Regadío un tractor recién comprado por su padre, el joven José Manuel Cerqueiras Segade, de 17 años, perdió el control del vehículo, realizando una brusca maniobra y yendo a chocar contra un árbol. Volcó el tractor, bajo el que quedó el muchacho, que pereció aplastado.

presentaba traumatismo rístico, herida contusa en mentón y labio inferior, contusiones y erosiones múltiples; Benito Pastoriza Gallego, de 17 años, de intensa contusión en brazo derecho.

#### CASUALES

En el citado centro, también fueron asistidos los niños, Enrique Costas Cequeiro, de 6 años, de cesantes que se había producido fractura de cólex de recha; y María Flora Alvarez Meira, de 4 años, de Marín, de fractura de clavícula derecha. Ambos se habían lesionado en caídas casuales.

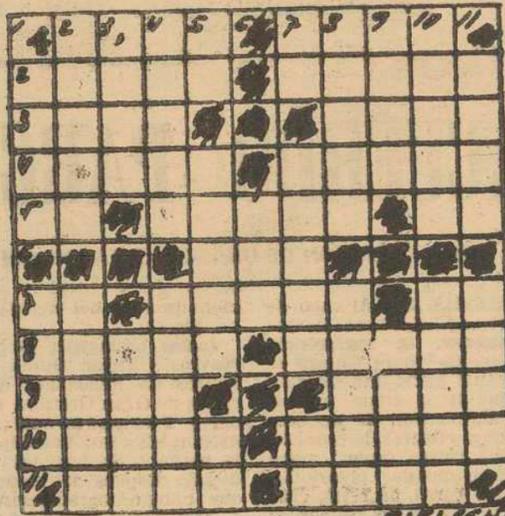
#### LABORALES

En el Sanatorio Santa Rita fueron asistidos de lesiones sufridas en distintos accidentes laborales, Gonzalo Filgueira Quintas, de 35 años, de Mourente, que

## NOTA DE LA COMISION ORGANIZADORA DE LAS BODAS DE PLATA DE LA PROMOCION DE BACHILLERES DE 1949

Se convoca a los compañeros que finalizaron sus estudios de bachiller, en el curso 1948-49, a la Reunión que tendrá lugar, el próximo día 2 de Agosto, a las 8.30 de la tarde en el Instituto Masculino, sito en la Avda. de la Reina Victoria, agradeciendo una puntual asistencia.

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1.— Tuestan. Lance del ajedrez. 2.— Derribé. Agro. 3.— Trituré. Ciudad italiana. 4.— Vano, inútil. Documento. 5.— Letra griega. Camino más corto. Prefijo negativo. 6.— Suba la bandera. 7.— Violoncelo sismés. Planta acuática parecida al lirio. Nalpe. 8.— Defiende con razones. Insecto alado productor de la miel. 9.— Retrocedo. Nación asiática. 10.— Cerro aislado que domina un llano. Sujeto con ligadura. 11.— Agarraderos. Fraude.

**VERTICALES:** 1.— Caudillo árabe. Recipiente de tela. 2.— Fertilizante para el campo. Membrana natatoria de los peces. 3.— Pieza principal de una casa. Pieza sobre la que gira un cuerpo (pl.). 4.— Aclerta. Plaza pública en la Grecia antigua. 5.— Símbolo del níquel. Rama de la Filosofía. Pronominal. 6.— Arbol leguminoso venezolano. 7.— Repetido, voz familiar. Lividez bajo el párpado inferior. Nieto de Cam. 8.— Arácnido traqueal productor de la sarna. Fallecimiento. 9.— Atiranta. Novillo menor de dos años. 10.— Publica por medio de la Imprenta. Marchito. 11.— Se atreven. Saludable.

#### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES:** 1.— Ajad. Mani. 2.— Atalo. Obfeto. 3.— Cedi. Oder. 4.— Aceña. Agora. 5.— La. Alava. An. 6.— Uva. 7.— Ca. Idolo. As. 8.— Atila. Atico. 9.— Robo Emir. 10.— Omite. Arado. 11.— Osan. Lona.  
**VERTICALES:** 1.— Acal. Caro. 2.— Ateca. Atomo. 3.— Jade. Ibis. 4.— Aña. Iloa. 5.— Do. Aluda. Era. 6.— Avo. 7.— Mo. Avala. Al. 8.— Aboga. Otero. 9.— Nido. Imán. 10.— Itera. Acida. 11.— Orán. Sora.

# Solemne clausura del curso de actualización didáctica e innovación educativa del profesorado de E.G.B.

Presidió el rector, acompañado de las primeras autoridades pontevedresas

Estos cursos, se han desarrollado desde el pasado día primero, en el Colegio Nacional de Campolongo, siendo destinados a la actualización didáctica e innovación educativa para profesores de E.G.B. (primera y segunda etapa) y de Bachillerato, organizados por el ICE de la Universidad de Santiago, como segunda etapa del programa de cooperación entre las Universidades de Santiago - Madison - Stanford (USA), y bajo el patrocinio de la Dirección General de Ordenación Educativa, Fundación Fulbright y la Fundación «Barrié de la Meza».

Fueron dirigidos por un grupo de treinta profesores españoles y norteamericanos, con asistencia de 130 profesores - cursillistas.

Los seminarios impartidos, abarcaron los más diversos temas, desde la utilización de los «Medios audiovisuales», «Programación y evangelización» hasta «Bilingüismo en los primeros años de escolaridad», pasando por psicología «Orientación y tutoría», «Creatividad», «Técnicas de trabajo en grupo», así como un amplio abanico de didácticos (Ciencias de la naturaleza, Matemáticas, Inglés, Ciencias Sociales, etc.)

Cada cursillista ha realizado seis seminarios con un total de 126 horas de trabajo repartidas en jornadas de mañana y tarde.

Entre las actividades de ambientación sociocultural realizadas a lo largo del curso destacan, una visita a Santa Tecla en Tuy y a la Ría de Vigo. En la noche del 24 al 25 visita a Santiago de Compostela; visitas al Museo de Pontevedra; recepción en el



Presidencia del acto de clausura, durante la intervención del rector, doctor Lucas Alvarez. — (Foto ELVAZ).

Ayuntamiento de Pontevedra; cena con folklore gallego y «Queimada» ofrecida por la Residencia de Estudiante de la Caja de Ahorros de Pontevedra, etc.

La finalidad de estos seminarios en la de preparar un grupo de docentes, de los que en algún momento puedan salir los profesores que ocupen los centros pilotos. Al mismo tiempo se trata de conseguir una actualización didáctica y metodológica de todos los pro-

fesores asistentes a estos cursos.

## SOLEMNE ACTO DE CLAUSURA DEL CURSO

El acto de clausura de este curso, que tuvo lugar en la mañana de ayer en la Residencia de Estudiantes de la Caja de Ahorros Provincial y que resultó muy solemne, estuvo presidido por el rector de la Universidad Gallega, profe-

sor Lucas Alvarez, al que acompañaban, el presidente de la Diputación en representación del gobernador civil, señor Peláez Casalderey; general gobernador militar, señor Suanzes de Viñas; alcalde, señor Queizán Taboada y primeras representaciones académicas.

Se inició el acto, con la intervención del director del curso, don Manuel Luis Casalderey, jefe de la División de Formación del Profesorado de E. G. B.

A continuación, hicieron uso de la palabra en representación de los distintos grupos, María Pilar de Oñate, por los bachilleres; José Luis Baltar, y Avelino Pisa Antelo, por las etapas de E. G. B.

Seguidamente, habló en representación del profesorado, el doctor David de Prado; el director del ICE, don Julio Gascón Limarejos, en nombre de la organización, y lo hizo por último, clausurando este curso, el rector magnífico de nuestra Universidad, don Manuel Lucas Alvarez.

Las distintas intervenciones, fueron acogidas por los asistentes al acto con prolongados aplausos.

Finalmente, fue servido un vino español, reuniéndose más tarde profesores y cursillistas, en un cordial almuerzo.

## INFORMACION MILITAR

### RETIROS

Cumpliendo la edad reglamentaria en el próximo mes de agosto, se dispone que en la fecha que se indica en el D. O., pasen a la situación de retirados el

comandante de Infantería, don Atilano Onega Llanes, con destino como representante honorario de Infantería, don José Riestra Peinador, en situación de reserva en Pontevedra; y el teniente del Cuerpo de la Guardia Civil, don Antonio San Millán García, de la 631 Comandancia.

### HABER PASIVO

Por el Consejo Supremo de Justicia Militar, les fue señalado el correspondiente haber pasivo mensual, al teniente de Artillería, don Ramón Puga Vilariño, de Pontevedra; al comandante honorífico de Infantería, don Cesáreo Suárez Eire, de Villagarcía; teniente de Infantería, don José Otero Buján, de Vigo; guardia civil, don Manuel González Vázquez, de Pontevedra, y al policía armado, don José Sánchez Soto, de Mourente.

### DESTINO

Para cubrir vacante anunciada en turno de libre elección, fue destinado a la Jefatura Provincial de Mutilados de Pontevedra, con carácter voluntario, el capitán honorario de Infantería caballero mutilado permanente, don Arsenio Pérez Estévez, adscrito a la citada Jefatura.

## LOS ARGUMENTOS DEL PROPIETARIO

El problema suscitado por el doloroso accidente madrileño, en el que el hundimiento de una casa en ruinas con las inevitables muertes subsiguientes, junto a la lógica reacción administrativa de proceder al inmediato derribo de los edificios declarados en tal estado, parece haber dado pie al planteamiento de otras posiciones, que no empezamos ni alcanzamos a comprender.

Por eso nos ha parecido oportuno considerarlas como «argumentos de los propietarios».

Si, porque pecaríamos de ingenuos en este caso — como en tantos otros — si no viésemos la oreja a los eternos intereses que laten en el fondo de todos los problemas de estas o análogas características. Problemas que acaso tengan una justificación desde un punto de vista particular pero que, considerados en su conjunto, reducen esta justificación a una mera y definitiva convicción de que el negocio de unos, está por encima de la conveniencia, y aún de los derechos, de los más.

Las casas en ruina, es posible que sean consecuencia de una evolución técnico-económica de nuestros tiempos. No lo negamos. Pero lo que si encontramos en ellas, remontándonos a casi cincuenta años atrás, es una postura decidida a no invertir un céntimo en la más mínima reparación, en una muerte lenta de lo que fue hasta ese límite del tiempo un buen negocio, estimándose entonces la posesión de una casa en alquiler, como una buena inversión de cualquier capital mayor o menor.

Naturalmente, la negativa en redondo de efectuar la menor reparación y no hablémos de mejoras o reformas del edificio, fue matando lo que si no era gallina de los huevos de oro, bien pudiera serlo de plata o bronce, cosa que tampoco es de despreciar.

Primero, se trataba de subir las rentas. Después — ¡ah, ese después de los años 40 a los 50! — de lo que se trataba es de que las casas se hundiesen cuanto antes, desalojo correspondiente de los vecinos y venta inmediata del solar para negociar lo que en el transcurso de unas décadas, había comenzado a valer a millón. Es decir, la nueva gallina descubierta, esta vez no ponedora de huevos de oro, sino de platino y de diamantes.

Naturalmente que el Estado tomó sus medidas. La especulación no sólo del suelo, sino de las fincas en alquiler, motivó esa sabia y justa reglamentación, que sólo permite subidas periódicas pero no en la dimensión de lo que hace aparecer entre los «argumentos del propietario» esa calificación de «disposiciones increíbles, que no permiten subir». (Texto literal de un escrito).

¿Subir, hasta dónde? ¿Hasta las quince, veinte, veinticinco o treinta mil pesetas de alquiler mensual? ¿Hasta las cifras estratosféricas a que se han acostumbrado cuantos «están detrás del mostrador» en ese servicio a la comunidad que se encuadra en torno al término «negocio»?

Esas «disposiciones increíbles», permiten subir, aunque así no lo estimen los propietarios de fincas urbanas, que olvidan el negocio que ellos, o sus antepasados, hicieron con unas fincas que ahora cabe considerar como super-amortizadas y no como base para un nuevo y más rentable negocio.

De auténtica justicia social y no de socialismos transnochados, con los que tanto coquetea más de un capitalista esperando no sabemos qué beneficios a obtener, calificamos el derecho del inquilino. Claro que frente a esto se grita:

«¿El nivel ridículo de las rentas!»

«¿Cómo es posible tamaña discriminación e injusticia?»

Ninguna de estas frases son inventadas. Han surgido públicamente justamente como un intento de aprovechar, lo que siendo el resultado de una incuria intencionada de los propietarios en un gran porcentaje de los casos, ha venido a constituir un problema que, una vez más se echa sobre las espaldas de la comunidad, representada por el Ayuntamiento respectivo.

Porque el hecho es, y bien claro, que los propietarios de las fincas declaradas en ruina e incluso desalojadas, pretenden soslayar el pago del derribo a que vienen obligados, para que se lo pague la inmobiliaria de turno una vez que ésta acepte la cifra de millones que exigen por la venta del terreno.

Y, entonces, resulta cómodo que los servicios municipales tengan que hacerse, por razones de seguridad pública, cargo de unas obligaciones cuyo incumplimiento tendría que motivar una oportuna disposición nada grata para estos propietarios que según hemos leído, añaden:

«¿No clama todo esto al cielo?». Nosotros, también pensamos que sí.

Anibal ARIAS RUIZ

### EN EL PALACIO PROVINCIAL

## EL JUEVES, SE INAUGURA LA PRIMERA BIENAL INTERNACIONAL DE ARTE

Concurrerán artistas de 8 nacionalidades

El día 1.º de agosto, a las 8 de la tarde, se abrirá al público la «I Bienal Internacional de Arte» 179 obras, 46 esculturas y 133 pinturas, van a ser expuestas en las 6 salas de que se compone el Certamen.

En el aspecto internacional, hay aportación de Portugal, Francia, Alemania, Bélgica, Yugoslavia, Italia e Irán.

Auguremos un nuevo éxito a la Muestra Artística anual, que con tanto acierto viene ofreciéndonos la Comisión de Cultura de la Diputación Provincial.

Tanto para la modalidad de pintura, como para la de escultura, se establecen los premios siguientes:

Primero, Medalla de Oro y 150.000 pesetas.  
Segundo, Medalla de Plata y 75.000 pesetas.  
Tercero, Medalla de Bronce y 50.000 pesetas.

## Préstamo de siete millones y medio de pesetas de la Caja de Ahorros Provincial a Cooperativa de Producción «Diario de Pontevedra»

PONTEVEDRA (D. P.)

«PONTEVEDRA» editora de este periódico.

ción, don Pedro Antonio Rivas Fontenla.

En la mañana de ayer, en la sede central de la Caja de Ahorros Provincial, se procedió a la formalización de un préstamo de siete millones y medio de pesetas que dicha entidad ha concedido a Cooperativa de Producción «DIARIO DE

Firmaron la escritura de préstamo, acto realizado ante el Notario de esta capital, por parte de la Caja de Ahorros Provincial, su director general don Gaspar Gil Muñoz, y por parte de Cooperativa de Produc-

Este crédito de siete millones y medio de pesetas será invertido en la total transformación y modernización de las instalaciones de la Empresa, que se ha iniciado ya con la adquisición de una nueva rotativa para la impresión de «DIARIO DE PONTEVEDRA».

# EMPRESA NACIONAL DE CELULOSAS, S. A.

FABRICA DE PONTEVEDRA

Nuevos números asignados por  
la Compañía Telefónica Nacional  
de España

**CENTRALITA: 85 60 00**  
(SEIS LINEAS)

## Reunión del Consejo de Administración de "SODIGA"

SANTIAGO DE COMPOSTELA.— Participar en una sociedad promotora de la siderúrgica gallega semi-integral, para concurrir al

### INDICE MEDIO

Prevención contra  
incendios  
forestales

Según notifica el ICONA, el índice de peligrosidad para incendios forestales en el día de hoy, es MEDIO. Podrán efectuarse quemadas en montes y fincas, con el oportuno permiso.

futuro concurso para establecer una planta de este tipo en la región gallega, ha sido el acuerdo adoptado en el transcurso de una reunión que celebró el Consejo de Administración de "Sodiga" (Sociedad para el Desarrollo Industrial de Galicia), bajo la presidencia de su titular, don Leopoldo Calvo Sotelo.

Asimismo se acordó participar con inversiones en dos empresas, de elaboración de granitos y fabricación de tableros aglomerados; y se autorizó al suscribir participación en una fábrica de puertas impresas y en una nueva planta de piensos compuestos con participación de grupos ganaderos.

El Consejo de "Sodiga"

se congratuló del reciente decreto por el que se da un paso adelante en la puesta en marcha de la gran expansión industrial de Galicia.

Por último, se dio cuenta de haberse finalizado los estudios sobre "Maño de obra como factor de localización industrial" y otro sobre "La industrialización del sector lácteo".

Con las participaciones acordadas por el Consejo de la Sociedad para el Desarrollo Industrial de Galicia en esta reunión, se elevan a doce las empresas en que participa "Sodiga".

El Consejo de administración de "Sodiga" celebrará una nueva reunión el día 23 de septiembre próximo.

## CURSOS DE VERANO

### Intendentes y Administradores de Hospitales y Administración de Personal Serán inaugurados el viernes, en la Jefatura de Sanidad

Organizados por la Escuela de Dirección y Administración Hospitalaria, de la Dirección General de Sanidad, el viernes próximo, día 2 de agosto, serán inaugurados en esta capital, unos cursos de verano, para Intendentes y Administradores de Hospitales, y de Administración de Personal. El acto, tendrá lugar a las doce horas, en la Jefatura Provincial de Sanidad.

El curso de Intendentes y Administradores de Hospitales, versará sobre las materias: Sociología Sanitaria; Asistencia sanitaria y Servicios Hospitalarios; Organización y métodos; Principios de economía aplicada y contabilidad; Administración Hospitalaria y Métodos cuantitativos, con el profesorado siguiente:

Don Arturo Barea Sabas, administrador del Hospital del Rey, de Madrid; don Gonzalo Cabanillas Gallas, subdelegado de Servicios Sanitarios del I.N.P.; don Rafael Cadorniga Carro, Catedrático de Farmacia de Santiago; doctor don Víctor Conde Rodelgo, médico de Sanidad Nacional; doctor don Manuel Evangelista Benítez, director de la Ciudad Sanitaria "La Fé", de Valencia; doctor D. Santos Gil Carretero, de la Asesoría Económica del Ministerio de la Vivienda; señorita Elvira Guilera Soler, gerente del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo, de Barcelona; doctor don José Luis Medina Barea, profesor de la Escuela de Dirección y Administración Hospitalaria; don Manuel Medrano Almendros, subdirector general de Servicios de la Dirección General de Sanidad; doctor don Juan Montero Castillo, profesor de la Escuela de Dirección y Administración Hospitalaria; doctor don José Luis Morá Durán, médico adscrito a la Secretaría de la C.C.C. Hospitalaria; don Luis de la Morena, secretario de la Inspección General del Ministerio de la Gobernación; doctora doña Pilar Nájera Morrondo, secretaria de la Comisión Central de Coordinación Hospitalaria; doctor don José Luis Pérez Rueda, médico adscrito a la Secretaría de la C.C.C. Hospitalaria; doctor don Angel Soutullo Somoza, profesor de la Escuela de D. y A. H.; doctor don Adolfo Serigó Segarra, director de la Escuela de D. y A. H.; doctor don Javier Yuste Grijalba, jefe provincial de Sanidad.

El curso intensivo de Administración de Personal comprende un total de 33 temas, con el profesorado siguiente:

Don Arturo Barea Sabas, Administrador del Hospital del Rey, de Madrid; don Gonzalo Cabanillas Gallas, subdelegado de Servicios Sanitarios del I.N.P.; doctor don Manuel Castro-Rial, director del Hospital Provincial; don Antonio Carro Fernández Valmayor, jefe de negociado de Racionalización Administrativa; doc-

tora doña Carmen Comanche Villanueva, profesora de la Escuela de D. y A. H.; doctor don Manuel Evangelista Benítez, director de la Ciudad Sanitaria "La Fé", de Valencia; doctor don Antonio Fernández - Barja García, director de la Residencia de Montecelo; señorita Elvira Guilera Soler, gerente del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo, de Barcelona; doctor don José Luis Medina Barea, profesor de la Escuela de D. y A. H.; don Manuel Medra-

no Almendros, subdirector general de Servicios de la Dirección General de Sanidad; doctor don Juan Montero Castillo, profesor de la Escuela de D. y A. H.; doctora doña Pilar Nájera Morrondo, secretaria de la Comisión Central de C. H.; doctor don Adolfo Serigó Segarra, director de la Escuela de D. y A. H.; doctor don Angel Soutullo Somoza, profesor de la Escuela y doctor don José Luis Yuste Grijalba, gerente de la Fundación March.

### Cartas al Director

## El día de la Peregrina y la festividad de San Sebastián

Sr. Director de DIARIO DE PONTEVEDRA.

Muy señor nuestro:

Con la esperanza de ver publicada esta carta y recibir de Vds., si ello es posible, la primera respuesta, ponemos en su conocimiento la siguiente idea.

Las fiestas de Pontevedra están a la vuelta de la esquina. Se ven en el ambiente y hasta se sienten. Pero tiene algunas pegadas. Una de ellas, quizá la más importante, desde nuestro punto de vista, es que el día grande coincide, invariablemente, con un domingo, restándole garra pensar que al día siguiente es lunes (ocurre siempre), día laborable.

Nosotros hemos pensado una solución, pero desconocemos las pegadas que ello traería aparejadas y por ello nos decidimos a publicar este escrito.

El 20 de enero es S. Sebastián, festivo local. Si ese día no laborable se trasladase al lunes de la Peregrina ¿no daría ello realce a nuestras fiestas? ¿no se enfocarían de otra manera al darle una continuidad de sábado a martes?

La interrogación está planteada. Sólo hace falta apoyo, solidaridad con la idea y que sea factible.

Agradeciendo la atención dispensada y en espera de respuesta, le saludan atentamente,

GARLOS G. BARBA Y 32 FIRMAS MAS

### NOTA DE LA REDACCION.

Para cumplir esa respuesta exacta, definitiva, que nos piden, habría obligación de consultar a la Sagrada Congregación del Santo Oficio, por si es permisible cambiar, en el ritual de la Iglesia Romana, la festividad de San Sebastián, patrono de Pontevedra (y también de Río de Janeiro). De cualquier forma, tanto si el Santo Oficio dice sí, como si dice no, cabe la posibilidad de un cambio por la fuerza de las circunstancias, siempre y cuando lo considere viable la autoridad eclesiástica, de acuerdo claro, con la autoridad civil, en este caso concreto nuestro Ayuntamiento, que es a quien compete el boato, y solemnidad de la fiesta de San Sebastián.

Hay un hecho evidente: que el día de San Sebastián no se celebra en la Ciudad con la brillantez que merece. Perdido en los días del invierno, se advierte su imperio sólo porque en esa fecha no se trabaja. Por lo demás, nadie, o muy pocos, reparan en ese día. No estaría mal, en consecuencia, que se variase la conmemoración de San Sebastián, como bien apuntan el grupo de lectores que nos han escrito, en quienes, sobre el acierto de su sugerencia, se advierte una atendible preocupación: que el domingo de la Peregrina es el día de gran gala de noche en el Liceo Casino, con baile y jolgorio hasta altas horas de la madrugada. Y después de una tan larga noche de trajín, ¿quién no está cansado, quién puede enfrentarse con la responsabilidad del diario trabajo, sin riesgo de padecer una sensible merma de facultades?

En suma, la solución al tema que plantean nuestros comunicantes está en el Ayuntamiento. Pero, claro, la tradición es la tradición, obstáculo no siempre fácil de salvar...

# - MALVAR -

## HOY SENSACIONAL ESTRENO HOY

Los más famosos maestros en el arte de la  
lucha oriental "Kung-Fu" en el film  
más trepidante del año



"DOS CONTRA EL GRAN ASESINO" con  
CHIN HAN - WANG PING - TSUNG HUA  
estrella invitada KU FENG  
productor RUI RUN SHAW  
director CHU YUEN - en color  
Celebrando el 50 aniversario de Warner Bros.  
© 1974 Warner Bros. Entertainment Inc.

Hombro con hombro supieron vencer con sus manos desnudas  
a la más temible organización criminal de los mares de China

Asombrosa - Impresionante - Fantástica

Funciones: 5,15-8 y 10,45  
(PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

**A LA VENTA**

en su kiosco o librería habitual

**EL DR. GERARDO VAZQUEZ SUAREZ**

EN EL DIA DE HOY REANUDO SU CONSULTA

# VILLAGARCIA: CIUDAD ABIERTA

Vilagarcia es una ciudad que está situada en la parte Noroeste de la provincia de Pontevedra. Es una amplia zona que tiene demasiada importancia en el comercio marítimo de grandes zonas de España.

Es una ciudad verdaderamente abierta al mundo exterior, no solamente a aquellas personas de la región o incluso de España, que vienen a pasar los veranos a esta ciudad, sino que es abierta al mundo entero, en cuanto a que siempre vienen cientos de turistas que no se contentan con venir una vez a conocerla, sino que cada vez que se marchan les apena mucho y están deseando volver; porque la verdad, es que Vilagarcia es una ciudad muy acogedora, sin problemas de ninguna clase y con grandes panoramas que contemplar.

El gran puerto, que tiene una superficie que hace que cada vez se vea obligado a adquirir grandes terrenos para realizar y construir grandes edificios, debidos quizá al gran aumento de turismo que existe en dicha ciudad hoy en día. Lo mismo ocurre con las industrias, que de ellas depende a veces la provincia y en algunos casos la nación, debido a la gran cantidad de elementos que puede tener de una materia determinada.

Quizá se crea que Vilagarcia es una zona pequeña, pero no es así, es una amplia zona que está dedicada a servir de gran reposo y de diversión a cuantos se albergan en ella y vienen a verla de cerca para disfrutar de sus maravillas.

De Vilagarcia podemos hablar en tres facetas diferentes, ya que antes era diferente de como es ahora, y hoy en día también hay que decir que se piensa que será demasiado distinta de la Vilagarcia del futuro. Pero vamos a explicar esto, que creo que está un poco embrollado. Antiguamente, Vilagarcia no era casi nada; la gente venía solamente porque había tranquilidad y era un buen lugar para poder relajarse y pasarse unas vacaciones sin que le mole-

tara nadie; el turista venía y se encerraba en la playa la mayor parte de sus vacaciones, ya que si salía un par de veces, le llegaba para poder ver lo que en la ciudad había.

Ahora todo es distinto. El turista no sólo viene a ver, sino que viene a contemplar toda la ría y toda la zona de Vilagarcia, que crece a unos pasos tan agigantados que es casi imposible predecir al lugar que va a llegar en el día de mañana.

El turista viene, descansa, contempla y sobre todo, intenta conocer la zona, intenta mirarla y hacer que se sienta identificado con ella; conoce todos los rincones y cada vez cree que le queda algo nuevo por conocer.

Hay lugares verdaderamente maravillosos, que se pueden contemplar en Vilagarcia, por algo es llamada: "La Perla de Arosa".

Si nosotros queremos describir las fiestas de ella y las alegrías que se ciernen sobre sus habitantes, nos sería totalmente imposible, ya que no nos llegaría ni todo el papel que se pueda albergar en todo un gran almacén.

Vilagarcia es una ciudad alegre por excelencia, la juventud vive en ella como si fuera una verdadera fiesta perpetua; no sólo eso, ya que muchos jóvenes de fuera vienen a disfrutar de las delicias de esta zona y a sonreír y a vivir las alegrías de sus habitantes, porque sobre to-

do, hay que reconocer que Vilagarcia es una gran ciudad, y una ciudad abierta a todo el mundo y que invita a cualquier persona que por ella pasa a visitarla, a conocerla y a quererla de verdad.

Vilagarcia es un centro de atracción, no sólo para la gente mayor, sino que también lo es para la juventud.

Vilagarcia se ha preocupado de la juventud, ya que son muchos los jóvenes que la habitan y otros tantos los que la visitan diariamente.

Antiguamente, apenas tenía centros de enseñanza, por lo que sufría un atraso cultural no poco escaso; ahora contamos con varios centros de aprendizaje que hacen de Vilagarcia una hermosa ciudad.

Aún me acuerdo que de pequeño, los jóvenes que iban a practicar algún deporte tenían que recurrir a muchas muy rudimentarias, gracias a Dios y al esfuerzo de todos los vilagarcianos. Hay hoy grandes instalaciones deportivas y un sin fin de actividades variadas; pero no es eso de lo que me acuerdo de verdad, quiero visiblemente conocerla y amarla, como yo amo a todos los que en ella ponen sus pies, por algo se le ha concedido la supremacía de la Ría de Arosa, conocida con el nombre de: "Perla de Arosa".

SEVERINO CARDENOSO

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## D. MANUEL PERFECTO MARINO GUERRA

QUE FALLECIO CRISTIANAMENTE EN PONTEVEDRA, EL DIA 1.º DE AGOSTO DE 1973, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. E. P.

Su esposa, Carmen Vilarino Freire; hijas, Carmen, Marina, Raquel y María Luisa; hijos políticos, Luis Rivera, Lázaro Cobacho Oliva y Francisco Piñeiro Tobio; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa funeral aniversario que, por su eterno descanso, se celebrará mañana, día 1.º de agosto, a las SEIS Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de la Virgen del Camino, por cuyos favores anticipan gracias.

Pontevedra, 31 de agosto de 1974



EL SEÑOR

## D JUAN SUAREZ ACUÑA

FALLECIO CRISTIANAMENTE EN PONTEVEDRA, EN EL DIA DE AYER, A LOS 61 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. E. P.

Su esposa, Saturna Martínez Couso; hijos, Manuel y Juan (ausentes); hijas políticas, Olga Mariño y Chica Méndez (ausentes); nietos, Ana María, José Manuel, Antonio, Juan Carlos y José; hermanas, María y Jesusa; hermanas políticas, Anselmo Pastoriza, Elvira Pereira, Victoria Iglesias y Peregrina Tourón; sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, hoy, a las OCHO de la tarde, a la iglesia parroquial de San Martín de Salcedo, para la celebración, por su eterno descanso, de los funerales de cuerpo presente y, seguidamente, al traslado de sus restos mortales al cementerio de dicha feligresía, por cuyos favores anticipan gracias.

Pontevedra, 31 de julio de 1974

CASA MORTUORIA: La Carballa - Salcedo.  
LA PREVENTIVA. Cia. de Seguros, S. A. - Telf. 851551. - Pontevedra.



LA SEÑORA

## Doña Carmen de la Rosa Echegaray

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 29 DE LOS CORRIENTES, CONFORTADA CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

D. E. P.

Su hermana política, doña María Osende (Vda. de De la Rosa); sobrinos, María del Carmen Santos de la Rosa, María del Carmen, María Dolores y Miguel de la Rosa Osende, y José Luis, Enrique y Joaquín (ausentes); nietos políticos, Siro, María Paz, María Blanca y María del Carmen Solla Santos; sobrinos políticos, Siro Solla Crespo, Juan Teijeiro Flores, Manuel Ramírez Núñez y Gonzalo de Riva García, y demás familia,

DAN las más expresivas gracias a todas las personas que, en la tarde de ayer, se dignaron asistir a los funerales de cuerpo presente, celebrados por su eterno descanso en la iglesia parroquial de San Bartolomé y, seguidamente, acompañaron su cadáver al cementerio de San Mauro, así como a todas aquellas que, por diversos medios, les han manifestado su condolencia.

Funeraria: HIJOS DE ESTEVEZ.

Pontevedra, 31 de julio de 1974



LA FAMILIA DEL SEÑOR

## D. SEBASTIAN SANTOS RIVEIRO

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 29 DEL CORRIENTE, CONFORTADO CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

D. E. P.

DA las más expresivas gracias a todas las personas que en la mañana de ayer asistieron a los funerales de cuerpo presente celebrados en la iglesia parroquial de San Bartolomé, y seguidamente, acompañaron su cadáver al cementerio de San Mauro, así como a todas aquellas que por medio de tarjetas, firmas, telegramas u otros medios les han manifestado su pesar.

FUNERARIA: "HIJOS DE ESTEVEZ".

Pontevedra, 31 de julio de 1974

## Cartas al alcalde de Sangenjo

Sr. Alcalde del Ayuntamiento de Sangenjo.

Muy Sr. mio:

Me va Vd. a permitir que le formule la siguiente pregunta: ¿Se ha bañado estos últimos días en la playa de Silgar? Si no se bañó y tiene buen estómago, hágalo, y cuando observe que a todo lo largo de la misma y a su alrededor flotan los residuos sólidos de los nativos y veraneantes de Sangenjo, saque conclusiones acertadas y técnicas, y piense que lo que flota no son ni peces ni ricos molúsculos, sino simplemente excrementos humanos que aconsejan de forma inmediata o precitar la playa, y valga la expresión, o gastarse parte de esos millones de que dispone el Ayuntamiento en la instalación de una planta depuradora que nos proteja sanitariamente de lo que está sucediendo, y que hoy es el comentario general entre las miles de personas que diariamente concurren a la misma. Yo, señor Alcalde, ya tomé mis propias medidas, y hoy mismo salgo con mi familia a completar el resto del veraneo en otras playas donde mis hijos en sus chapuceos y juegos infantiles si tragan agua por lo menos que sea solamente salada. Me gusta su pueblo, y por ello me agradería volver otro año, pero eso ya depende de Vd. y su Corporación, salvo que quieran matar la gallina de los huevos de oro, o simplemente el TURISMO.

Muy atentamente,

J. O. N.

## LA CORUÑA

### Concurso de Prensa y Radio, sobre la industrialización de la R. de Arosa

LA CORUÑA, 30.— Un concurso de trabajos publicados en los periódicos o revistas españoles o emitidos por una emisora española que tengan por tema «La industrialización de la Ría de Arosa y el desarrollo de Galicia» y que resalten las ventajas económicas, sociales y de toda índole que para el despegue de la región gallega en general y de la comarca de la Ría en particular tendrá la expansión industrial apoyada en la ría de Arosa, ha sido convocado por el Colegio Oficial de Ingenieros Industriales de Galicia.

Se concederán cinco premios por un importe global de medio millón de pesetas, distribuidos de la siguiente forma: Un primer premio de trescientas mil pesetas; un segundo premio de cien mil pesetas y cuatro accésits de veinticinco mil pesetas cada uno.

ALQUILERES

- VERANO alquiler piso con trinquismo. Informes: 85 24 82 de 2 a 5.
BAJOS comerciales o para taller o almacén en Avenida Fernández Ladreda y en Salgueiriños, alquilamos o vendemos. Teléfono 85 13 48.
SE alquila piso amueblado nuevo y céntrico temporada de verano. Tef. 85 12 37.
OPORTUNIDAD! locales comerciales instalados para montar cualquier tipo de negocio. Alquileres desde 2.800. Informes: calle Salvador Moreno número 18.
SE necesita chica fija o asistente. Razón: Fray Juan de Navarrete, nº 8-2ª izquierda. Presentarse de 2 a 3 tarde.
ALQUILO chalet amueblado mes agosto playa Lourido. Razón: Bar Orella.
ALQUILANSE habitaciones a familia o a señoritas muy céntricas. Razón: Teléfono 85 30 83. Pontevedra.

ANUNCIOS BREVES

AGUA EN CISTERNAS

de 10 - 16 - 22 - 25 - / Lts. TRANSPORTES CABALAR. Cobián Roffignac, 2. 1º Izq. Teléfono 85 30 45

- SE necesita chica cuidar de niños en Sanguenjo, hasta finales de agosto. Teléfono 137. Sueldo a convenir.
SE necesita chica servicio para las Palmas de Gran Canaria. Tef. 85 11 74 de Pontevedra.
SE necesita chófer. Razón: Gaseosas "El Ama". Loureiro Crespo, 8.
NECESITANSE aprendices de 15 a 18 años; para Cristalería. Razón: Cobián Roffignac, 7. Pontevedra.
SE necesitan aprendices para taller de Artes Gráficas, edad 14 años, necesidad de acreditar Certificado de Estudios Primarios o similar. Loureiro Crespo, 57.
SE necesita muchacha para Madrid, con informes. Mínimo 25 años. Hay niños. Razón: Oliva, 8-1º. Teléfono 85 22 84. De 10 a 2 tarde.
PERSONA jubilada con carnet de conducir para varios trabajos. Ocupación todo el día. Necesita G. Rivas. Automoción Pontevedra.

construcción de calidad informes Benito Corbal 7 bajo

- LAYBE: vende pisos en Avenida de Vigo, calefacción y agua caliente central entrada 40%. resto 10 años. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende con calefacción central, garaje, construcción de calidad, magníficos pisos C./ Manuel del Pálaro. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende pisos en la Avenida de La Coruña, calefacción central, entrada mínima, consultenlos. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende magnífico bajo en La Caeyra superficie 530 m2. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende estupendo bajo y sótano a dos calles en la Avenida de La Coruña superficie 570 m2 ideal para cualquier clase de negocio. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende extra. ordinario chalet, superficie con finca 2.500 m2, construcción de primera calefacción central, garaje, etc. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende extra. ordinario solar en La Caeyra, superficie 1.100 m2, licencia de obra y proyecto para construcción de chalet. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende magníficos pisos en carretera de Orense, calefacción central, garaje, etc. Benito Corbal 7 bajo.
LAYBE: vende en Fernández Ladreda, calefacción central, garaje, construcción de calidad, con techos. Benito Corbal 7 bajo.

PLANOS. Cada metro, mediciones, particiones, valoraciones. Perito Agrícola. Teléfono 85 12 88

MARPE vende pisos de cinco habitaciones, dos cuartos de baño, estar-comedor y cocina. Precio interesante. Calle Peregrina 29 3º

RIOS Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Pisos, chalets, solares, locales comerciales. Traspasos. General Mola 12. Tef. 85 36 58. Pontevedra

BAJOS comerciales o para taller o almacén, en Avenida Fernández Ladreda y en Salgueiriños, alquilamos o vendemos. Teléfono 85 13 88

SE vende solar próximo a playa de Areas. Llamar Tef. 85 12 63 excepto festivos

VENDO piso en Campo de la Feria, cuarta planta, obra. Construcciones Ramirez. Informes: Foto Graña. Benito Corbal 27.

VENDO en la Caeyra dos parcelas. Informe: Riestra 12 bajo

VENDESE piano cola, Erard, Señores Ruza, Ceque-ril-Cuntis.

EXTRAVIOSE cartera con documentos, Gratificarse entrega en General Rubín, bloque militar, 2-9º Dcha.

PORTELA vende alquiler-traspasa, chalets y apartamentos. En el centro de Pontevedra, Villagarcía y en las mejores zonas de verano: El Grove, Las Sinas, Portonovo, Sanguenjo, San Vicente, Marín.

PORTELA. Bajos y sótanos en Galerías Benito Corbal, c/ Naranjo, Echegaray, Marín y en lo más céntrico de Pontevedra.

PORTELA. Locales, se traspasa en c/ Michelena y alquila en Loureiro Crespo.

PORTELA. Pisos en Villagarcía. Próxima construcción en centro de Pontevedra, distintos tamaños y precios.

PORTELA. Fincas rústicas y urbanas en alrededores de Pontevedra próximas a la playa.

PORTELA. Vende chalet superlujoso en zona de La Lanzada.

MAS información en Daniel de la Sota, 6-1º Izda.

VENDESE bajo. Precio interesante. Informes: Teléfono 85 32 18. Horas trabajo.

SE venden 7.000 m2 terreno detrás campo fútbol, a 600 pesetas m2. Razón: Gasolnara "El Burgo". Sr. Tilve.

VARIOS

EMPRESA JANEIRO. Telefonos 85 36 30 y 85 32 64. Pontevedra

EL restaurante "Playa Portocelo", sito en Portocelo, Marín, de doña Elvira Freire Fresco, pasa a ser propiedad de don Rogelio Sánchez Ramos. Lo que se hace público para general conocimiento.

FOTO PINTOS, Michelena, 36. Carnet, fotocopias y toda clase de trabajos fotográficos.

HIJOS DE ESTEVEZ. Ambulancias. Servicio permanente. Teléfono 85 20 43.

MUDANZAS personal especializado. Salvador Moreno, 42. Teléfono 85 14 44.

GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Infórmese enviando 4 pesetas en sellos Sviólin Center. Apartado 2.421. Madrid-2.

PARTICULAR vende solares, playas Mogor, Agüete y otras zonas. Razón: Benito Corbal 23. Pontevedra.

ANUNCIESE EN ESTA SECCION

AGUA EN CISTERNA

TRATADA CON HIPOCLO RITO SODICO. Uso doméstico e industrial. INPENSA, S. L. Apartado, 407 Tef. 85 14 60. PONTEVEDRA

VENTA PISOS

Llave en mano, 4 dormitorios, salón, baño y aseo, cocina amueblada, ascensor. Verlos en: Avenida de Lugo, 21 (carretera de Orense).

SE NECESITAN

CARPINTEROS, CERRAJEROS Y ALBAÑILES

Industrias FERA. Gorgullón, 68. Pontevedra

SE TRASPASA Bar-Freiduría Pastería, 9 Pontevedra

Se necesita

Chico de 14 años para tienda de electrodomésticos. Razón: Hijos de Vázquez Lezcaille, c/ General Mola, 8. - Pontevedra.

SE VENDEN

SOLDADURA AUTOGENA seminueva y varios motores.

Interesados dirigirse al Apartado de Correos número 202.

VENDO

GARAJE CENTRICO Riestra, 12 Tintorería May

AUTOS EUROPA COMPRA-VENTA el centro de la amistad nuevos y usados SEAT, RENAULT, CITROEN AUSTIN, SIMCA Y OTROS. Joaquín Costa, 36 Peregrina, 55. Tlf. 85 27 24 y 85 32 52. PONTEVEDRA

SIMCA 1.200. - Impecable MINI 850 - LUJO. Verlos en Talleres EPI-FANIO, Paseo de Colón, 14. Pontevedra.

COCA-COLA. Comunica a sus clientes y amigos, que su nuevo número de teléfono en la delegación de LA BARCA-POYO, es: 85-92-12

CHOFER PARA FURGONETA NECESITA. ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ. Interesados: Presentarse en García Camba, 8. De 4,30 a 6 tarde.

SE NECESITA PELUQUERA Y MANICURA. Razón: SALON LUCHY. Salvador Moreno, 12-1º. PONTEVEDRA

SE VENDEN PEGASOS TRES EJES ULTIMO MODELO. Llamar al teléfono 85 12 93.

AUTOMOVILES

ALFERIA de Automóviles "Riomilho" automóviles nuevos y de ocasión. Admitimos cambios. Grandes facilidades. Consultenlos sin compromiso. Vigo. Bolivia 22. Teléfono 218836 217867. Casa central en Madrid. Calle Alberto Aguilera, 30. Teléfono 4492100.
SE vende furgoneta DKW motor a gas-oil en buen uso. Razón: Tef. 85 23 07.

AUTOS CALVO. Vehículos nuevos y usados todas marcas todos modelos, todos precios y facilidades.

- AUTOS CALVO: Renault 411, 1100, R-10, R-12.
AUTOS CALVO: Simca 1.000, 1.200.
AUTOS CALVO: Morris MG, Mini, Citroen 2 CV Break.

AUTOS CALVO: En Pontevedra Pardo Bazán, 6. La Estrada. Avenida de América 21.

SE vende 850 muy buen estado, de particular a particular. Informes: Talleres Cataira, Salvador Moreno, 84.

DEMANDAS

- SE necesita chica para asistir matrimonio mayor solo. Avda. Uruguay, 14.
SE necesita asistente de 10 a 4 Buen sueldo. Razón: Fray Juan de Navarrete 5-11º C. De 3 a 6.
SE necesita empleada de hogar fija para La Caeyra. Urbanización "Boa Vista". Chalet D-1. Razón: De 9 a 1.
DELINEANTE titulado: necesitase para estudio de decoradores preferible mujer. Interesados: dirijan historial profesional completo a Gapex Publicidad Benito Corbal, 8-1º. Referencia "Delineante" reserva absoluta a colocados.
NECESITASE chico para almacén repuestos. Soliño y Abreu. Plaza de Barceños, 24-25.
NECESITASE asistente de 9 mañana a 7 tarde. Llamar de 4 a 6 tarde al tel. 85 21 57.
SE necesita asistente. Razón: Peregrina 81-1º.
DOS chicas para Madrid. Se solicitan, cocinera y doncella. Escribir a Sra. de Villa. Avda. del Progreso, 33-2º Sanguenjo.
SE precisa señora o chica, para limpieza por horas, de 9 a 12 en Peregrina, 13 (Bar).
SE necesita chica fija. La Caeyra, 5-2º Dcha.
NECESITO criada mayor de 23 años. La Picoa (Puentecallejas). Taberna del Viejo Snelido. 4.000 pesetas y en casa.

ENSEÑANZAS

- INGLES profesor- traductor- interprete. Member of the Living Languages International Teachers Federation. Imparte clases todos niveles y especialidades. Gagos de Mendoza 8-1º C.
LATIN, griego, francés y todo lo de letras por licenciados. Edificio Eiríña, 4º C. Teléfono 6 de Chan.
CLASES Matemáticas, Física, Química. Razón: Jaime Janer 112. Marín. Telf. 423.

TRASPASOS

TRASPASO local y negocio electrodomésticos y similares, idóneo para gran empresa; con una superficie de 170 m2 con posibilidad de ser ampliado a 250 m2. Situación privilegiada alquiler bajo. Interesados dirigirse al Apartado 506 Pontevedra.

VENTAS

LAYBE COMPRA VENTA DE PROPIEDADES

LAYBE: Nuevo número de teléfono. 85 07 68. Pontevedra

LAYBE - PONTEVEDRA

LAYBE: vende bajo comercial muy buena situación. Benito Corbal 7 bajo

LAYBE: vende magnífico bajo en San Antonio para cualquier clase de negocio acogido, mucha fachada. Benito Corbal 7 bajo.

LAYBE: Pisos céntricos calefacción central con sñitenos sin compromiso. Benito Corbal 7 bajo

LAYBE: Dispone de local céntrico para colegio o academia totalmente decorado. Informes: Benito Corbal 7 bajo.

LAYBE: vende un terreno en Poyo, para almacén de 4.000 m2 con una nave de 250 m2 oficina de 90 m2 y vivienda precio interesante. Benito Corbal 7.

LAYBE: vende casa y finca en Rajó, superficie 1.061 m2 tiene pozo de agua. Informes Benito Corbal 7 bajo.

LAYBE: vende chalet en Chendros, superficie 1.600 m2 ideal para chalet. Informes Benito Corbal 7 bajo

LAYBE: vende magnífico chalet en Poyo, superficie 1.000 m2. Tiene un jardín de 200 m2.

LAYBE - SANGENJO

LAYBE: vende apartamentos en Sanguenjo, muy amplios, extraordinaria situación. Informes: Primo de Rivera 18 Sanguenjo.

LAYBE: vende chalet en Sanguenjo, construcción de calidad, entrada 40%, resto 10 años. Primo de Rivera 18 Sanguenjo.

LAYBE: vende estupendo solar, en Playa de Canelas, facilidades de pago. Primo de Rivera 18 Sanguenjo.

LAYBE: vende chalet en Playa de La Lanzada totalmente amueblado, superficie 105 m2. Primo de Rivera 18 Sanguenjo.

LAYBE: vende finca en Portonovo, superficie 5.700 m2, casa antigua hórreo, frutales, etc. Primo de Rivera 18 Sanguenjo.

LAYBE: vende chalet en San Vicente do Mar, extraordinaria situación, informes: Primo de Rivera 18 Sanguenjo.

LAYBE - MARIN

LAYBE: vende en Marín Cafetería As Fontes, precio interesante, situación inmejorable. Informes: Bastarache, 3 bajo, Marín.

LAYBE: vende chalet en Mogor, ideal para chalet, maravillosas vistas sobre la playa. Informes: Bastarache, 3 bajo, Marín.

LAYBE: vende solar en Portocelo, superficie 875 m2. Informes: Bastarache, 3 bajo, Marín.

LAYBE: vende magnífico solar en Sello, informes: Bastarache, 3 bajo, Marín.

LAYBE: vende un chalet en la calle Calvo Sotelo en Marín. Informes: Bastarache 3 bajo, Marín.

VENDO o alquilo chalet a dos calles céntricas, ideales para grandes almacenes supermodernos muebles, calefacción, garaje. Informes: Riestra 12 bajo.

# MARIN

## LAS CARRETERAS A PENIZAS Y PARDAVILA-CAMPO, A SUBASTA

### Baja el nivel del depósito del agua

MARIN. — (De nuestro corresponsal)

En el Boletín Oficial de la Provincia del día 20 del actual, se inserta una resolución de la Corporación Provincial, por el que se anuncia la subasta para contratar la ejecución de las obras de reparación y mejora de pavimento de las obras que en el mismo se relacionan, con cargo al presupuesto extraordinario «R».

Entre las indicadas obras aparecen dos que afectan a

Marin. Se trata de la carretera Pardavila-Campo, por importe de un millón de pesetas, y la de Marin-Penizas, por un tipo de cinco millones, trescientas treinta y cinco mil doscientas pesetas.

El plazo para presentación de plicas será el de veinte días hábiles a partir de la indicada fecha de inserción en el Boletín Oficial del Estado, en el Negociado de Construcciones y Obras Públicas, o en la Secretaría General de la Diputación, en donde, durante el plazo de licitación podrán ser

examinados los proyectos y condiciones.

#### BAJA EL NIVEL DE LOS DEPOSITOS DE AGUA

Hasta ahora, es lo que va de verano, pese a algunos cortes, se fue teniendo agua. A las mañanas, que es cuando más falta hace, no faltó nunca. Pero, ¿qué pasará de aquí en adelante? Si no llueve, mal lo vamos a pasar ya que el nivel de los depósitos va descen-

diendo a pasos alarmantes.

Los marinenses se preguntan que es lo que pasa con la tan cacareada conexión con la red de Pontevedra y con depósitos esos que se iban a construir el bombeo consiguiente al de Pedreiras. ¿No se había encargado a una empresa su construcción? ¿Y para cuándo la deja? ¿... para el invierno? Pues como no se apure o se le exija, así será, y entonces, los gritos se van a oír lejos.

LUIS PORTAS

## O SAN SALVADOR DE LOUREDO

Después de algunos años de esquecimiento, volta a celebrar este ano o 6 e o 7 de Agosto próximo, a famosa romería do seu patrón a parroquia de Louredo, preto ésta do seu partido xudicial, Redondela.

E, coma si quixera despiciarse deste paréntesis na tradición do lugar, que tanto desgostou ás xentes amantes das súas cousas, a festa, según o programa que temos a man, vai a ser por todo o alto. Daráse cita naquela carballeira que é unha ledicia pra estos días quentes do bran, o día 6, a banda de música de Celanova, que nos trae á lambranza ó autor o cantor da «Virxen do Cristal», coa súa selección de gaitas que non tiñan que faltar para que estes terreiros teñan o verdadeiro saíbo enxebre, axudada pola orquesta «Gran Casino» de Pontevedra.

O día 7, como remate desta romaría, á que sempre acudiron xentes de Vigo, Redondela, Porriño, Mos e todos os pobos do arredor a gozar da súa ubicuidade inmillorable, dúas orquestas, a «Bellas Farto» do Ferrol e a «Paris de Noya», farán as ledicias da xuventude que vai a gozar naquela sombriza carballeira, á que acudirán, sin dúbida, centos deromeiros a comer a saborosa empanada, mentras que no vento espallaránse os sons quixosos de nosa gaita, que nestes días, máis que nunca, lembranos aos alonxados dela.

Pros que queiran facer unha belidá excursión e atoparse coa Natureza e coa nosa música, diríilles que váian alá. Ollarán a famosa carballeira, a que hestrá agora ningunha támara man llo tocóu, xunto a eiresa, ao pé da carreteira.

Á nosa norabóa ao presidente da comisión, Xaxé Ricón, home que aínda arredado un pouco polo seu traballo do lugar, sempre procura modos pra adicarlle a súa terra, as súas xentes, e a súa aldeia da que sempre foi un enxebre e un namorado.

FERMIN VILABOA

## El arzobispo de la Archidiócesis monseñor Suquia de viaje

El arzobispo de la Diócesis, monseñor don Angel Suquia Golcochea, marchará a Málaga el próximo día primero de agosto, al objeto de realizar ejercicios espirituales en la residencia de las Madres Reparadoras de aquella capital.

Monseñor Suquia se trasladará luego a Madrid, para participar en una reunión de la Comisión de Seminarios, y seguidamente emprenderá viaje a San Sebastián, donde pasará sus vacaciones.

#### MISARÓN EN LA CATEDRAL

Un arzobispo, un obispo y varios sacerdotes de diócesis foráneas han misado ayer en la cripta donde se guardan las reliquias del Apóstol Santiago, en la Catedral compostelana.

Monseñor don Maximino Romero de Lema, arzobispo secretario de la Congregación Romana para el Clero concelebró una misa con el rector de la Universidad Pontificia de Salamanca, profesor Sebastián, el vicepresidente, profesor Rouco, y el decano de Tecnología, profesor González de Cardedal.

Ofició también una misa el obispo auxiliar de Madrid, monseñor don Ramón Echarren.

Asimismo celebraron misas los sacerdotes de Bale (Suiza), reverendos H. Zakal, Alfonso Bohl, Otto Dedler y Alfred Jakob. También concelebraron una misa cuatro sacerdotes norteamericanos que presidía el reverendo John D. Engler.

#### VISITAN LAS EXCAVACIONES DE LA CATEDRAL

Monseñor don Maximino Romero de Lema, arzobispo secretario de la Congregación Romana para el Clero ha visitado ayer la zona de excavaciones de la Catedral compostelana. Le acompañaron en la visita el rector de la Universidad Pontificia de Salamanca, profesor Sebastián, el vicepresidente de la misma, profesor Rouco, y el decano de Teología, profesor González Cardedal.

#### ONOMASTICA DEL PADRE DEL ARZOBISPO

Hoy festividad de San Ignacio de Loyola, celebrará su fiesta onomástica el padre del arzobispo de la Diócesis, don José Ignacio Suquia, que cuenta 87 años de edad.

Le acompañaban durante este día su esposa, doña Aurora Golcochea, y su hijo, el arzobispo monseñor don Angel Suquia Golcochea.

## Entrega de despachos en la Escuela de Máquinas de la Armada

EL FERROL DEL CAU. DILLO, 30.— El almirante Antonio González-Aller y Balseyro, capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico, presidió en la mañana de hoy la ceremonia de entrega de despachos en la Escuela de Máquinas de la Armada de El Ferrol del Caudillo.

El almirante González-Aller y Balseyro entregó despachos a cuarenta y siete sargentos mecánicos, pertenecientes a la veinte promoción del centro; ochenta y dos cabos primeros especialistas mecánicos, que integran la treinta promoción,

y a noventa y nueve cabos segundos especialistas mecánicos.

En el transcurso del acto, el capitán general impuso la medalla al Mérito Naval con distintivo blanco, de tercera clase, al número uno de la promoción de sargentos mecánicos, Jesús Doimil Sánchez, y la medalla del Mérito Naval con distintivo blanco, de cuarta clase, a los cabos Juan Leiras Couce y Jesús Liart Torres, números uno de sus respectivas promociones. (Cifre).

## Rosario de playas sí, pero sermón perdido

Desde el comienzo del ardiente julio, los pueblos veranlegos del litoral, son invadidos por la escalada turística; gentes llevadas por ese fenómeno vivificador de nubes de verano del ver, disfrutar y consumir.

La afluencia a cada sitio se observa siempre creciente, menos en Marin. Estamos a mitad de temporada y aquí no hay nadie; tenemos los mismos visitantes de siempre, los que de un modo tradicional y efectivo, tienen ya para nosotros como carta de vecindad. Y todos los años nos hacemos la misma pregunta: ¿Por qué no vienen más?

Los cafetines y bares que dan frente al jardín, con su artillería sillera sobre la calle para facilitar a la clientela el fresco acomodo y máximo consumo, se ocupa con las gentes de todos los años, los de siempre, ni más ni menos —más bien menos que más—, los de todas las temporadas: las maestras jubiladas de altivo y señorial moño, que a golpe de calceta pasan sus horas en cháchara familiar hasta con el veterano camarero; el matrimonio de Campo Lameiro que, de un año para otro ya dejan la «pousada jobernada»; los señores de Orense que vienen por inercia, por apego telúrico y amical, y el probo funcionario, no sé de qué Ministerio —el de los tres o cuatro periódicos y revistas presionados por la axilla izquierda—, hombre locuaz que se las sabe todas y que lleva veinte años de mesa en mesa y de grupo en grupo, futureando trágicos sucesos políticos para el país, que aunque no acierta una, él es feliz echando todas las mañanas una limosna en el peto de las ánimas, y trayéndonos cada verano un tema diferente de su lideira. En resumen, ambiente de balneario tradicional, tirando a pobre. ¿Es exactamente así, que vamos a menos en vez de ir a más? ¿Por qué?

Así parece y así es. Un observador curioso de este hecho, tuvo la paciencia de contar el número de coches estacionados en las playas de Portocelo, Mogor y Agnete, el pasado día 25, de festividad de Santiago. Contó 1.234 vehículos. Con un elemental cálculo nos dice que muchos miles de personas llegan a Marin, están en nuestra casa unas cuantas horas, todos los días, andan por ella como Perico por la idem, usan lo nuestro y hasta no limpian sus cosas con los cortinones, se van y aquí no ha pasado nada ni nadie se ha enterado, porque no han dejado en el pueblo ni un real de beneficio. ¿Qué por qué no se quedan? ¿Tenemos los medios y servicios que necesitan para un satisfactorio acomodo? «De Marin a Portonovo, / fun nu a lancha motora...» para comprobar si era verdad lo de los siete hostales que la Guía de Hoteles España de 1974 reseña para la villa de enfrente, y es todo rigurosamente cierto. Portonovo con sus 1.529 habitantes, tiene llenos, toda la temporada, sus siete hostales, más profusión de bien acondicionadas pensiones y restaurantes. En dicha Guía, Marin con sus 8.838 habitantes sólo figura con dos hostales. No hay más, ¿verdad? Y, de ello... «¡No coment!» ¿A quién culpamos?

Mañana, si me lo permiten, expondré una divagación sobre el mismo tema, acercándome, eso sí, un poco más al «impeachment», que fonéticamente parece querer decir que hay que «espicharla».

SEQUELO

## XII FESTIVAL UNIVERSITARIO DE LA CALABAZA

### Parque "EL VERGEL"

MARIN, 3 DE AGOSTO

## CARA O VENTO DAS CIES

# VIGO Y SUS POLIGONOS

Los despliegues de las ciudades necesitan llevar acordes los elementos propicios y encauzadores de los mismos.

En ocasiones las urbes caen en una atonía fruto de no ir parejas su impulso dinámico con las estructuras orientadoras y precisas.

Pese a esa acefalia, inexplicable, en que se desenvuelve la metrópoli viguesa sería indispensable ir promocionando la creación de polígonos de vario matiz.

Vigo pide con urgencia un polígono comercial. El auge comercial que va adquiriendo es enorme. Grandes empresas aquí se asientan. La lucidez y prestancia de los negocios existentes. La gran atracción más allá de la provincia y de la frontera la hacen emporio comercial de primer orden. Ello exige un servicio rápido, un centro redistribuidor.

Tal centro se convertiría en un elemento multiplicador de crecimiento. Y su demora en la instalación en un freno a su expansión. Máxime cuando los interesados postulan constantemente el estímulo y apoyo para tal logro.

La situación carencial del suelo de cara a la industrialización es otro factor negativo. Vigo necesita un área destinada a la industria. En un lugar adecuado y con la infraestructura realizada. Ni un sembrar anárquico por la ciudad de industrias, ni un alejarlas por escasez de suelos o especulaciones alarmantes.

La Caja de Ahorros de Vigo parece que traía entre manos un estudio en tal sentido. Sería de desear que lo llevase a efecto cuanto antes. A fin de que Vigo contase con esa zona industrial, bastión imprescindible en sus pujos de gran ciudad.

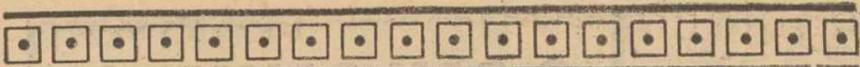
Capítulo aparte es la vivienda. Pese a ese ritmo desbordante de la construcción que vive diariamente Vigo, vemos que en las viviendas de tipo social son las ofertas mínimas con relación a las peticiones.

Ese gran Polígono de Goya, prez de sus factores, se encuentra casi en saturación.

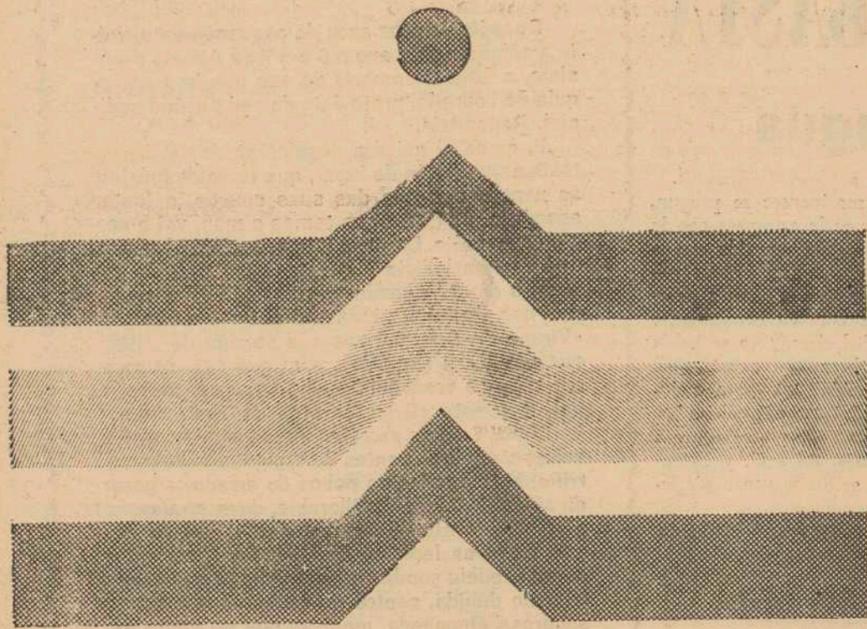
De buen gobernanza es prever el futuro. El determinar lugar, acotarlo y planificarlo es lo que espera un nuevo polígono urbano en el que hay que pensar ya con necesidad.

Sólo una antelación previsorá estará por encima de las demoras y rémoras que obras de tal envergadura llevan parejas. Un nuevo polígono urbanístico es preciso. ¿Dónde?

VALENTIN RODRIGUEZ



## Por un pequeño esfuerzo un Gran Futuro



### PLAN INDIVIDUAL DE INVERSION

INFORMACION: José Antonio, 3 - Teléf. 22 64 14 y General Mola, 5 - Teléf. 85 12 96 - PONTEVEDRA

"Autorizado por la D. G. P. Y., n.º 178, Madrid, 30 Mayo 1974"

ERS

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



## LA ESTRADA

### Quinta y última feria del mes de julio

LA ESTRADA.— (De nuestro corresponsal).

Hoy, miércoles, igual que todos los miércoles, se celebrará feria en La Estrada, a la que se espera mucha concurrencia de toda la región, con el fin de poder llevarse a cabo transacciones de toda clase de artículos comerciales, en los distintos establecimientos de los diferentes ramos, lo mismo que de productos del campo y ganado vacuno o de cerda, principalmente.

Será esta la quinta feria del mes de julio y última del mismo, a la espera de que muy pronto podamos comunicarle a todos los estradenses que ya han con seguido idóneos terrenos para la construcción de ese edificio modelo que será el «Mercado Comarcal de Ganados», en el cual todos tenemos tantas esperanzas puestas, ya que servirá de motivo para la revitalización de estas concurridas ferias y mercados, verdadero apoyo de la economía comarcal.

El Ayuntamiento sabemos que es al primero que le interesa conseguir pronto tales terrenos y por ello los señores concejales en cargados de tal misión, sabemos que prosiguen realizando las correspondientes gestiones. No se duermen, por lo tanto, los laureles.

#### MATRICULA EN EL INSTITUTO

Ha quedado abierta la matrícula para los alumnos de enseñanza libre, en cursos y asignaturas que no estuvieron matriculados para la convocatoria de junio y deseen examinarse

en la próxima de septiembre, hasta el día 31 de agosto.

Asimismo, se recuerda a todos los alumnos, oficiales o libres, con asignaturas pendientes de junio, que durante el mes de agosto habrán de presentar sus libros de Calificación, en la secretaría del mencionado centro, con el abono de diez pesetas de derechos de exámen y póliza de cinco pesetas.

Para el próximo curso 74-75, la solicitud de matrícula gratuita habrá de realizarse durante la segunda quincena de agosto.

#### FALLECIMIENTO SENTIDO

A los 45 años de edad, dejó de existir cristianamente, en su casa de la parroquia de Cereixo, don José Filloy Sánchez, muy estimado y conocido, igual que su familia, después de rápida enfermedad.

A los actos del sepelio y funerales, oficiados en la iglesia de San Jorge, asistieron numerosas personas, especialmente de La Estrada, donde el finado trabajaba, que acompañaron al compañero y amigo.

JUAN COUSO

### Hoy se clausura la Exposición de objetos religiosos del Instituto «Padre Sarmiento»

SANTIAGO.— Unas diez mil personas se calcula que han visitado la exposición de objetos religiosos del Instituto «Padre Sarmiento» de Estudios Gallegos.

Esta muestra será clausurada hoy, día 31.

El folleto sobre la misma ha sido encargado al

Por mediación de nuestro periódico, renovamos el testimonio de nuestra condolencia a su esposa, Avelina Mato Pose e hijas, María de la Paz y María del Carmen, lo mismo que a su madre, María Sánchez, viuda de Filloy, hermanos y demás familiares.

#### CLUB DE LEONES

Para la puesta en marcha en La Estrada de un «Club de Leones», se han celebrado las previas conversaciones entre el directivo encargado de la zona gallega, señor Castro, y un grupo de entusiastas que desean hacer realidad tal idea.

Los Clubs de Leones, tienen carácter internacional y entre sus misiones principales figuran las de labor social y humanitaria.

El «Club de Leones» de La Estrada vendría a ser el número 36 de España y el segundo de la provincia, puesto que solamente existe otro en Vigo.

En los próximos días se procederá a realizar otra nueva reunión, para concretar diversos puntos de actuación.

JUAN COUSO

miembro del Instituto don José Carró Otero.

■ TRIENAL DE ARTE

El jurado que habrá de fallar la segunda Trienal de Bellas Artes de Santiago se reunirá el próximo día primero de agosto.

## Reunión de los presidentes de la Ponencia de la Comisión «Factores humanos y Sociales», del CESGA

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 30. — Se han reunido en la sede del Consejo Económico-Social Sindical de Galicia, los presidentes de la Ponencia de la Comisión «Factores Humanos y Sociales», con el presidente de ésta, don Ramón Pita de Vella y Sanz, director general de Asuntos Sociales Sindicales; vicepresidente, don Santiago Rosado Montes, direc-

tor del Gabinete Técnico de Asuntos Sociales, y secretario asesor, don Guillermo Carró Martínez, director provincial de Asuntos Sociales de Lugo.

Fueron examinados los estudios realizados por los respectivos grupos de trabajo, que constituirán la base de las actividades deliberantes. Don Celso Pereira Domínguez, delegado provincial de

Estadística de Orense y titular de la ponencia de Población, presentó las series actualizadas de diversos datos demográficos a considerar entre los que destacan los relativos a dinámica de población y cuantos se refieren a la población activa y sus distintas facetas evolutivas.

El presidente de la Ponencia de Empleo y Emigración, don Manuel García Berenguer, director del Servicio Provincial de Colocación de La Coruña, expuso los problemas estructurales y coyunturales en relación con esas materias, dando cuenta de la programación efectuada para el análisis del desempleo y de los movimientos migratorios.

Don Francisco Gómez Fernández, S. J., director de la Escuela de Enseñanza Social de Galicia y presidente de la Ponencia de Habitat y Equipamiento Social, dio cuenta de la actuación de los grupos de trabajo que ya han elaborado las bases de discusión de los temas habitat rural y equipamiento social, así como de los que tienen en fase de elaboración los correspondientes al habitat urbano y coordinación en el equipamiento.

El presidente de la Ponencia de Política Laboral, don José Viñas Rodríguez, director provincial de Asuntos Sociales de Pontevedra, informó acerca de la recopilación de datos sobre la significación socio-económica de la realidad laboral en la región, atendidas las condiciones de trabajo, niveles de rentas y especialmente la negociación colectiva.

Seguidamente, se proyectaron conjuntamente las tareas ulteriores y se analizaron las necesidades de coordinación.

Por último, fue previsto el calendario para las reuniones de los plenos de las ponencias y de la Comisión, que se llevarán a efecto en los próximos meses de septiembre y octubre, respectivamente.

## PUERTOS

### MARIN

Se hizo a la mar el «Sierra Lucena», con pescado congelado para Nigeria. Continúan en el puerto el «Flto», y el «Antares», ambos cargando pasta kraft.

### VILLAGARCIA

Tráfico nacional: Salidas «Cementos Rezola «alicia» para Gijón, en lastre.

Línea de Canarias: El próximo domingo se espera procedente de sus escalas del Norte el correo marítimo «Ciudad de Pamplona», que tomará carga para puertos canarios.

Tráfico exterior: Esperadas, danés «Kleine Wesser», que cargará 500 toneladas de tabilla para Rotterdam y ruso «Majmaks», de Noruega con 1.600 toneladas de madera.

toneladas de general Saló rumbo a Canarias.

También se hizo a la mar tras tomar 300 toneladas de carga diversa el «Miguel M. Pinillos».

Se espera el «Monte Ulía», que retorna de Tenerife y Las Palmas, con pasaje y carga para Vigo. Continuará viaje a Londres.

Asimismo esperado el «Begoña», con numerosos pasajeros para Vigo, en donde permanecerá hasta el día dos de agosto, durante esos días procederá a cambiar los tubos de las calderas.

### FERROL

Entró en puerto el buque «Geminis», que tomará un cargamento de mineral de hierro con destino a Marsella. También entró el «Cala Valdemosá» con sal.

Salló el «Costa Asturiana», en lastre.

### MAREAS PARA HOY

03.22 horas, primera pleamar  
09.21 horas, primera bajamar  
15.34 horas, segunda pleamar  
21.56 horas, segunda bajamar

### VIGO

Entró ayer en el puerto de Vigo el correo marítimo «Ciudad de Oviedo», que llegó procedente de su escala de Villagarcía de Arosa. En Vigo embarcó 45 pasajeros y 200

## LONJAS

### MARIN

Un total de 1.306.561 pesetas proporcionaron los 19.497 kilos de pescado y marisco, y fueron alijados por 8 bakas.

Bacalada, con 1.630 kilos que contabilizaron 29.870 pesetas, cigalas, con 2.240 kilos y 635.780 pesetas, faneca, 2.480 kilos y 61.810 pesetas, gallos, con 1.580 kilos y 190.360 pesetas, jurel, con 5.660 kilos y 38.910 pesetas, rape, con 2.040 kilos y 98.180 pesetas.

Otras especies subastadas fueron lenguado, escacho, congrio, merluilla, pescadilla, y pulpo.

Los precios fueron todos altos excepto el del jurel.

### EL BERBES

Un total de 191.120 kilos de pescado de altura fueron alijados ayer en la Lonja viguesa del Berbes por un trío de bous seis bakas.

También se vendieron 13.500 kilos de caballa, de 14,90 a 15,60 pesetas kilo, 24.500 kilos de jurel, de 2,25 a 9; 7.170 kilos de palometa, de 35 a 37; 1.700 kilos de espadín, de 7,34 a 6,500 kilos de sardina, de 11 a 11,84 y 13.500 piezas de caballa, de 14,90 a 15,60 pesetas kilo.

### RIVEIRA

Un total de 2.252.263 pesetas importó la pesca subastada ayer en las lonjas de Aguiño y Santa Eugenia de Riveira.

Las cotizaciones registradas han sido: Pulpo, de 79 a 65 pesetas kilo, lenguado, de 395 a 400 rodaballo, de 320 a 400, faneca, de 38 a 57, lubina, de 230 a 385, sardina, de 16,80 a 19, jurel, de 2,25 a 2,75, palometa, de 40 a 43, cigala, de 130 a 340, merluza, de 168 a 205, mero, de 270 a 305, besugo, de 90 a 103, abadejo, de 120 a 147, pancho, de 45 a 80, dorada, de 83 a 90 y sable, de 31 a 54 pesetas kilo.

Un total de 14.086 kilos de chicharro, que se pagó a 6,80 a 6,90 pesetas kilo, se subastaron ayer en la lonja de Carriño.

En esta Lonja también se vendieron 6.663 kilos de sardina, de 6,70 a 14 pesetas kilo, 15 de rodaballo, de 150 a 270, 25 de lubina, de 115 a 196, 85 de lenguado, de 385 a 410, 26 de pulpo, a 34, 24 de abadejo, de 75 a 86, 83 de rape, de 40 a 46, 1.018 de verdel, a 14 pesetas y 3.519 kilos de boga, de 5,50 a 6,50 pesetas kilo.

### FERROL

Un total de 4.825 kilos de pescado, que proporcionaron 151.712 pesetas, se subastaron ayer en la Lonja ferrolana. Las especies alijadas han sido pancho, congrio, calamar, pota, besugo, sardina, jurel, abadejo, faneca, carnaval y jurel.

## JOSE LUIS LOMBOS DE VICENTE

### ESPECIALISTA EN OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA.

Ex-Médico residente de la Ciudad Sanitaria Francisco Franco de Barcelona.

Partos, Esterilidad e infertilidad conyugal

Diagnóstico precoz enfermedades malignas de la mujer

#### CONSULTA:

Tardes: de 4 a 7 ó previa cita

Teléfono 85 13 55

Peregrina 3 2.

## VILLAGARCIA

### Tomó posesión, el nuevo comisario-jefe de Policía, Sr. Aranda Martínez. Una grúa derriba parte de la fachada de un edificio

Don José Aranda Martínez, ha tomado posesión del cargo de comisario-jefe del Cuerpo General de Policía en esta ciudad de Villagarcía de Arosa.

#### UNA GRUA DERRIBA LA FACHADA DE UN EDIFICIO

Parte de la fachada de una casa, situada en la Avenida de Cambados, lugar de

Vilaboa, en esta ciudad, ha sido derribada por una grúa que realizaba trabajos en las obras de construcción de un edificio en la misma avenida.

Afortunadamente no hubo que lamentar desgracias personales, aún cuando en habitaciones contiguas a la fachada había inquilinos de la vivienda.

Los daños en el inmueble son de consideración.

# Gestiones diplomáticas para la crisis de los exportadores españoles de frutas de valoración para el ingreso en la Universidad Autónoma de Madrid

PARIS, 30.— El Embajador de España, don Miguel de Lojendio, ha sido recibido en ausencia del ministro francés de Asuntos Exteriores, por el secretario de Estado señor Destrem, a quien, entre otras cosas, dio cuenta del profundo malestar de los agricultores y exportadores de frutas españoles por los reiterados casos de obstrucción al paso de productos españoles, bien destinados a Francia, bien a terceros países europeos. Esta gestión diplomática venía a añadirse a las realizadas anteriormente por las autoridades españolas y el ministerio francés del Interior,

al que Quai D'Orsay ha señalado la especial importancia que concede a que se resuelva el problema objeto de la gestión española. Se sabe que habrá una nueva gestión en que se de cuenta de la necesidad de compensación por los daños materiales ocasionados.— (Efe)

## ■ PROXIMA REUNION SOBRE EL PROBLEMA FRUTERO

MADRID, 30.— Para examinar la situación planteada en la exportación de frutas españolas y, la im-

de Asuntos Exteriores y de Agricultura cerca del Ministerio de productos agrícolas franceses por parte de España, se reunirán en el curso de los próximos días el presidente de la Confederación Europea de la Agricultura y de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, Luis Mombiedro de la Torre, y el presidente de las Cámaras Agrícolas de Francia y vicepresidente de la Federación Nacional de Sindicatos de Empresarios Agrícolas, Luis Perrin.

Los señores Mombiedro de la Torre y Perrin han entablado esta mañana con tautos telefónicos, fruto de los cuales ha sido el acuerdo de reunirse personalmente para intercambiar impresiones sobre la situación planteada en los intercambios agrícolas entre ambos países.— (Cifra)

## ■ RUEGO AL GOBIERNO

BILBAO, 30.— El ruego al Gobierno de que actúe, cerca del Gobierno francés de la forma más enérgica posible, en defensa de los agricultores y exportadores españoles, ha sido uno de los acuerdos adoptados por el Comité Ejecutivo de la Cámara Oficial Sindical Agraria de Vizcaya, reunido hoy para estudiar la situación planteada a las exportaciones de los agricultores españoles, y las violencias de los agricultores franceses.

Otro de los acuerdos de la Cámara fue solidarizarse con la postura adoptada por las Cámaras de Girona y Lérida, y la petición para Vizcaya, y la cornisa cantábrica en general de una política de decidido apoyo a la producción lechera, al objeto «de mostrarnos autosuficientes, evitando las importaciones que tanto perjudican a nuestros ganaderos y benefician a los del país vecino».— (Cifra)

## ■ DESTRUYEN UN CARGAMENTO DE PERAS ESPAÑOLAS

NIMES (Francia), 30.— Mil quinientos kilos de peras españolas que se encontraban en el mercado de frutas y verduras de Nimes fueron destruidas esta madrugada por un comando de unas veinte personas.

El comando, todavía no identificado, penetró hacia las cuatro de la mañana en el mercado, rociando la fruta española con gasolina.— (Efe)

## ■ FALSA ALARMA EN BURDEOS

BURDEOS, 30.— La pasada noche se declaró una alerta por supuesta colocación de bombas en la estación ferroviaria principal de Burdeos.

Una voz anónima le había anunciado por teléfono al jefe de estación que tres cargas explosivas habían sido depositadas, pero sin dar precisiones en cuanto a los lugares.

Durante varias horas, policía y técnicos, examinaron minuciosamente locales y vagones sin descubrir explosivo alguno.— (Efe)

# Establecimiento de criterios de valoración para el ingreso en la Universidad Autónoma de Madrid

MADRID, 30.— La Junta de Gobierno de la Universidad Autónoma de Madrid, ha tomado el acuerdo de establecer criterios de valoración para seleccionar a los alumnos que han de ingresar en ella en el próximo curso, de acuerdo con las disposiciones vigentes.

Los alumnos que hayan hecho su preinscripción deben presentar el libro escolar en la secretaría de la Facultad que hayan elegido en primer lugar, del 1 al 8 de septiembre.

Los criterios de valoración en las diferentes facultades, que son los mismos utilizados en el curso anterior, se encuentran expuestos en los tabloneros de anuncios de las facultades.— (Cifra)

# Reunión de la Comisión mixta de las agrupaciones de panaderos

MADRID, 30.— Para proseguir las deliberaciones sobre modificación de las condiciones salariales de los trabajadores del gremio de la panadería nacional, se ha reunido hoy, en el Sindicato Nacional de Cereales, la comisión mixta paritaria de las agrupaciones panaderas de trabajadores y técnicos y de la de empresarios.

Durante la sesión se acordó proponer la modificación par-

cial del artículo 24 de la Reglamentación Nacional del Trabajo de la Industria de la Panadería de 1946, redactado de nuevo en 1972, al Ministerio de Trabajo.

Este artículo se refiere a las remuneraciones del personal de esta industria.

Asimismo se decidió el establecimiento de un plus de 25 pesetas por día de trabajo o en parte proporcional, para

quienes, ocupados por horas, no alcanzan la jornada legal. Este plus sería independiente de los salarios y para estimular la asistencia al trabajo.

Finalmente se acordó solicitar que la entrada en vigor de estas modificaciones tenga lugar a partir del primero de agosto próximo. No se presentó ninguna solicitud de enmienda al resto del artículo 24 de la Reglamentación.— (Cifra)

# El Príncipe de España firma 28 decretos en el (B.O.E.)

MADRID, 30.—El "Boletín Oficial del Estado", inserta hoy 28 decretos firmados por el Príncipe de España.

Dichos decretos corresponden a: Tres a la Presidencia del Gobierno regulando la carta de exportador a título individual, el régimen arancelario y fiscal para los materiales extranjeros que se incorporan a planes de fabricación desarrollados por la industria aeronáutica nacional y la reglamentación para la elaboración y circulación y comercio de helados.

Uno al Ministerio de Obras Públicas, sobre cambio de denominación del Cuerpo de Ayudantes de Obras Públicas.

Cinco al Ministerio de Justicia sobre nombramientos de magistrados (tres) y de presidentes de audiencia (dos). Uno al Ministerio del Ejercicio por el que pasa a la situación de reserva el general de brigada de Infantería Fernando García Rebull.

Dos del Ministerio de la Vivienda, nombrando director gerente del Instituto Nacional de Urbanización a José Luis Rodríguez de Colmenares y Díez y cese en el mismo cargo de Francisco Javier Peña Abizanda.

Quince de Educación y Ciencia por los que: Se crean once colegios nacionales de

E. G. B.: Se declara conjunto histórico-artístico la ciudad de Alcedia, se concede la validez oficial de sus enseñanzas al Conservatorio Profesional de Música de Santa Cruz de Tenerife, se declaran de utilidad pública las obras de revalorización y conservación de la muralla y de la llamada "Cueva de Salamanca", se declara monumento histórico-artístico nacional la iglesia parroquial de San Pedro, de Ciudad Real, y se declaran de interés social las siguientes obras: Construcción del Colegio "Pureza de María" en La Laguna (Tenerife), ampliación y adaptación del centro "Institución Pere Verges" en Badalona, construcción del centro docente "Pedro Enrique de Osso", en Hospitalet de Llogregat, construcción del centro "Nuestra Señora de la Caridad", en Polígono Begoña (Bilbao), construcción del centro de Educación Especial "Niño Jesús", de Cabra (Córdoba), ampliación del centro "La Milagrosa", de Cuenca, ampliación del centro "Nuestra Señora de los Remedios", en San Clemente (Cuenca), construcción del centro de educación especial "Sagrado Corazón", en Alcalá de Henares, construcción del centro "Rodríguez Campos", en el Rosario (Santa Cruz de Tenerife) y construcción del

centro "La Presentación", en Sorja; y.

Uno del Ministerio del Aire, declarando de utilidad pública y urgente ocupación, a efectos de expropiación forzosa, los terrenos necesarios para el establecimiento y utilización de una estación de seguimiento y control de satélites geosíncronos en los términos de Villanueva de la Cañada y Boadilla del Monte (Madrid).— (Cifra)

## EL PRINCIPE DE ESPAÑA EN LA PRENSA ALEMANA

STUTTGART, 30.—Su sección "Retrato de la Semana" dedica hoy "Stuttgarter Zeitung", diario centrista de Stuttgart, a la semblanza de Su Alteza Real el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, de quien elogia su serenidad y prudencia y la excelente representación que supo hacer de España durante sus viajes oficiales por países extranjeros.

Anton Dieterich, que firma la columna del importante rotativo, de prestigio supranacional, hace una objetiva biografía del Príncipe, de cuya lectura surge una imagen muy positiva y alentadora para los españoles, y para Europa, del futuro Rey de España.— (Efe)

# COMERCIALIZACION Y PRECIOS DEL CAFE

MADRID, 30.—El comercio del café en la actualidad está incluido en "comercio de Estado" y el correspondiente realizar sus compras a la Comisaría de Abastecimientos y Transportes reuniéndose las diversas precedencias en la clasificación siguiente, según dispone una resolución de la Dirección General de Comercio, Ministerio de Comercio que se inserta en el "Boletín Oficial del Estado".

Clase superior, se incluyen en los cafés arábigos de cualquier origen y calidad, suaves, con cribas no inferiores a 17 y cualquier otro que reúna a juicio de la mencionada comisaría las circunstancias mínimas para ser clasificado como tal, clase corriente, se incluirán los arábigos de cualquier origen, naturales o lavados, con cribas no inferiores a 15, clase popular, se recogerán en ella los cafés "robusta", (africanos o americanos o asiáticos) incluidos los de Guinea Ecuatorial, y cual-

quier café arábigo natural que no llegue a reunir las características de las dos clases anteriores.

Los precios que regirán para el café, tanto verde tostado en sus diferentes clases tamaño y elaboración serán estos:

Café verde, sobre almacén peninsular incluidos envases: Superior, 113 pesetas kilogramo corriente, 103 y popular, 95 pesetas kilogramo.

En el café procedente de la República de Guinea Ecuatorial (incluido en la clase popular la "CAI" podrá establecer las deducciones en el precio que correspondan atendiendo a los diferentes tipos en que habitualmente se clasifican en dicho país.

Los precios máximos de venta al público del café tostado kilogramo, corriente, 178 y popular, 105 y en el torrefactado, superior, 182, corriente, 166 y popular, 155 pesetas kilogramo fija, también, los precios para 500

gramos, 25, 100 y 50.

Todos los industriales debidamente autorizados que se dediquen a la fabricación y venta de cafés descafeinados en grano tostado, remitirán a la "CAT", una muestra de los envases que utilicen, y sus precios máximos, teniendo en cuenta que la única clase que se utiliza para este fin es la superior son 246 pesetas kilogramo, 123, 500 gramos y 62 los 250 gramos.

Señala después la resolución de referencia cinco tipos de cafés solubles y los precios máximos de venta al público para cada uno de ellos, según sus diversos formatos de 200, 100, 50, 25 y 2 gramos.

Los precios de venta al público para los cafés solubles homogeneizados, tanto normales como descafeinados, no podrán exceder del 30 por 100 de los señalados para cafés solubles al tipo de elaboración y formato solicitado.— (Cifra)

# ANUNCIOS BREVES

## LABORATORIO DE VETERINARIA

(DE PRODUCTOS FARMACOLOGICOS Y BIOLOGICOS)

## BUSCA DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA LA PROVINCIA

Las funciones a realizar por el distribuidor exclusivo en la provincia, será de promocionar e introducir nuestra línea de productos a veterinarios, ganaderos, compañías de piensos, etc. Nuestro Delegado de Ventas en Galicia mantendrá contactos directos con el distribuidor, efectuando visitas periódicas.

Interesados en mantener un contacto directo con nuestro Director Comercial, favor dirigirse a:

Laboratorios Calier, S. A.  
Distribuidor exclusivo de E. MERCK  
Gran Vial, N.º 5.  
MONTORNES DEL VALLES (Barcelona).

## PISO

Necesito en alquiler, durante 3 años, con 4 dormitorios, calefacción. Razón: telf. 22 24 42, Vigo, horas de Oficina. Preguntar Sr. Temes.

## PROFESOR PARTICULAR

MATEMATICAS Y FISICA BACHILLER, COU, SELECTIVO Y ACADEMIAS MILITARES

Escribir APARTADO 510. — PONTEVEDRA

## MONTAJES ELECTRICOS

## CUELMA NECESITA

OFICIALES INSTALADORES DE 2.º Y 3.º Razón: Cobián Areal, 8. Obra

## APRENDICES Y AYUDANTES

SE NECESITAN EN A. E. R., S. L. Juan Bta. Andrade, 79. — PONTEVEDRA.

## SE NECESITAN DESTAJISTAS PARA OBRAS

Razón: Banda del Río 25. Telf. 712. — MARIN.

# El proceso judicial sobre la muerte de Humberto Delgado entregado a la autoridad militar

Varios agentes de la extinguida "PIDE" fueron los autores del asesinato del general

LISBOA, 30.— Fue el agente de la extinguida Dirección General de Seguridad, Casimiro Teles Jordao Monteiro, quien asesinó al general Humberto Delgado —revela un comunicado de la Dirección de la Policía Judicial, distribuido hoy entre los órganos informativos.

De acuerdo con las investigaciones realizadas, entre los implicados directamente en el asesinato figuran, entre otros, Silva Pais, director de la Policía Política, Barbieri Cardoso, subdirector, y los inspectores Rosa Casaco y Pereira de Carvalho.

El texto del comunicado de la Policía Judicial, después de informar sobre las circunstancias en que ocurrió la muerte del general Humberto Delgado, anuncia que el proceso judicial ha sido enviado ya a la autoridad militar competente, que entenderá sobre la culpabilidad de los participantes en el asesinato, todos ellos detenidos y, naturalmente, otros que si bien no han sido detenidos, estuvieron en estrecha colaboración con aquellos.

Se incoa, pues, proceso criminal contra Casimiro Teles Jordao Monteiro, Agostinho

Silveiro Tienza, Antonio Rosa Casaco, Ernesto Lopes Ramos, Fernando Eduardo da Silva Pais, Agostinho Barbieri Cardoso, Alvaro Augusto das Neves Pereira de Carvalho, Eduardo de Sousa Miguel da Silva, Carlos López Veloso y Antonio Gonçalves Semedo, todos ellos funcionarios de las «PIDE» y respectivamente autor, cómplices y encubridores del homicidio en las per-

sonas del general Humberto Delgado y de Arajarir Moreira de Campos, su secretaria.

El comunicado relata la preparación del crimen, finalizado en las proximidades de Olivenza, cuando Casimiro Monteiro disparó varias veces contra Humberto Delgado, causándole la muerte instantánea. Asimismo disparó su pistola contra la secretaria Arajarir, testigo del hecho. — (Efe).

## Conferencia de prensa de Santiago Carrillo en París

PARIS, 30.— La formación de una «junta democrática» para promover en España la constitución de un pretendido Gobierno ha sido anunciada hoy en París, por don Santiago Carrillo ante un grupo de periodistas convocados en el Hotel Intercontinental. Junto al secretario general del partido comunista, a parte únicamente, don Rafael Calvo Serer, como vocero adjunto de dicha «junta democrática».

Tanto el dirigente comunista como el señor Calvo Serer, que se irroga la representación

de los demócratas españoles, insinuaron sin mencionar, nombre alguno, que cuentan con grupos partidarios dentro de España, aunque ninguno de ellos estuviera representado en la citada conferencia de Prensa.

Observadores franceses, interpretan esta insinuación como apoyos que, en el marco de la llamada «alianza por la libertad» propugnada desde hace años por el partido comunista, han dado a dicha «junta democrática» el partido carlista y algún grupo socialista radical. — (Efe).

## DOS ACUSADOS



LAUDERDALE (Florida). — El actor Robert Conrad, de 49 años, astro de la serie de televisión «Salvaje Oeste», está en peligro de sufrir una acusación por haber agredido a un músico que tocaba Santa Claus, en la cafetería de WASHINGTON. — Una revista de Washington dice que cree que fue el antiguo director del F.B.I. Mark Felt, el origen de que se conociera el secreto de «Watergate», fuente conocida como «Garganta profunda». Felt lo ha pegado. «Garganta profunda» ha sido el nombre clave atribuido a «un informador altamente situado, que utilizó el «Washington Post» para revelar el escándalo». — (Telefoto CIFRA GRÁFICA - UPI).

## Los toreros piden luz verde para Angela Hernández

MADRID, 30.— Un escrito con más de cien firmas de empresarios, matadores novilleros, ganaderos, rejoneadores, subalternos y mozos de espada ha sido dirigido al presidente del Sindicato Nacional del Espectáculo, con el fin de que desaparezcán las dificultades que viene suscitando el Ministerio de la Gobernación para el ejercicio de su profesión de torera a pie a la conocida Angela Hernández.

Entre los firmantes, figuran, entre otros, Villalta, Jaime Ostos, Palomo Linares, «El Niño de la Capea», «El Pipo», los hermanos Lozano, Dámaso González, Curro Romero y José María Manzanares.

Alegan en dicho escrito que Angela, tras una árdua batalla legal, consiguió el reconocimiento de este derecho mediante fallo del Tribunal Central Sindical de Amparo, el pasado 2 de abril de 1973, encuadrándose en el Sindicato como aspirante a matador a pie.

«De la misma manera —prosigue el escrito— la Comisión Nacional de Trabajo femenino admitió el 28 de junio de 1973 que no existía dificultad laboral

alguna para el ejercicio de torero a pie para la mujer, considerando así derogada la prohibición del artículo dos del Reglamento Nacional para el Espectáculo del 17 de junio de 1943».

Terminan diciendo los firmantes que consideran que «el prestigio de la profesional taurina, exige la inmediata incorporación de

la mujer a las hermosas funciones artísticas, que la labor de cada uno de nosotros representa.

«Esta incorporación —incluyen— solo puede redundar en beneficio de la fiesta y en dar un carácter de modernidad sin merma de su honrosa tradición y solera que ella representa».

(Cifra)

## Normalizada la situación laboral en la Empresa Nacional Siderúrgica

OVIEDO, 30.— Una situación de paro, que afectó a unos 800 trabajadores, tuvo lugar en la jornada de ayer, en las instalaciones de Acería L. D. - 1 y Hornos Siemens, de la Empresa Nacional Siderúrgica, factoría de Avilés, motivada por la demora en la implantación del sistema de trabajo «3-T-4» y la jornada de 42 horas semanales, presentado por la empresa y que se viene aplicando en el sector Este de «Ensidesa», así como en las instalaciones de Mieres y La Felguera.

El dictamen del jurado de empresa, emitido el pasado día 26, en el sentido de aceptar la propuesta para la mayoría del personal y rechazarla para determinados grupos minoritarios, no es aceptado por la empresa. El criterio de ésta, es que se adopte una postura definitiva de

aceptación o rechace global de la propuesta elaborada.

La discrepancia de pareceres, ha sido la causa de la dilación en el establecimiento del nuevo sistema de trabajo.

Tras una reunión del jurado de empresa, celebrada en la mañana de ayer en la Casa Sindical, con el delegado comarcal de Avilés, los vocales se dirigieron a la factoría, donde informaron al personal y se prometió la adopción de una solución satisfactoria a la mayor brevedad.

Tras estas gestiones, se normalizó la situación laboral en la factoría.

La empresa estima que si se recibe la aceptación del jurado al nuevo sistema de trabajo, antes del 15 de agosto, el sistema empezará a regir a partir del 4 de noviembre próximo. — (Cifra).

## Colaboración entre Bellas Artes y la Radiodifusión y TV. en política musical

MADRID, 30.— Los directores generales de Bellas Artes y de Radiodifusión y Televisión, un firmado, a última hora de la mañana de hoy, unos acuerdos en los que se recogen unos primeros puntos de colaboración en política musical.

El fin que ambas direcciones generales, y a través de ellas, los ministerios de Educación y Ciencia e Información y Turismo, se han propuesto con la firma de estos acuerdos, es la coordinación de los planes y realizaciones de una y otra Dirección General en lo referente al me-

jor aprovechamiento de recursos artísticos y económicos, así como en materia de información, promoción, organización y difusión.

Objeto de estos acuerdos son la grabación y emisión de conciertos de la orquesta y el Coro Nacional de España, la utilización del Teatro Real para los conciertos de la Orquesta Sinfónica y Coro de Radiotelevisión Española y las posibles transmisiones y grabaciones de festivales, decenas, semanas y otras actividades musicales de la Dirección General de Bellas Artes. — (Cifra)

### ★ ENCIERRO DE TRABAJADORES

BURLADA (Navarra) 30.— En protesta por la decisión de la empresa de recurrir ante el Tribunal Central de Trabajo contra una sentencia de la Magistratura de Trabajo de Pamplona, que declaró improcedente unos despidos, la totalidad de la plantilla de la fábrica de embutidos «Venancio Villanueva», se encerró en las dependencias, el pasado sábado.

Al parecer, los trabajadores pedían que la empresa no aplicase la sentencia del Tribunal Central de Trabajo, caso que esta fuese perjudicial para los trabajadores, sin que se llegase a ningún acuerdo.

En la tarde de ayer, fuerzas de la Guardia Civil confinaron a los trabajadores para que desalojasen la fábrica, lo que hicieron en completo orden, sin que se produjese ningún incidente. «Venancio Villanueva» tiene una plantilla de unos 30 trabajadores. — (Cifra).



EL SEÑOR

### Don Gumersindo Redondo Pascual

(POLICIA MUNICIPAL)

QUE FALLECIO EN LA TARDE DE AYER, A LOS 61 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

D. E. P.

Su apenada esposa, Adelina Almón Barros; hermanos, Pura, Luisa y Francisca Redondo Pascual; hermanos políticos, Amparo, Crespo, Ramiro, Jesusa y Regina (ausente), Almón; Dolores Mirón; Jacinto Pimentel y Manuel Martínez (ausente); sobrinos, primos y demás familia,

AL PARTICIPAR a sus amistades, tan irreparable pérdida suplican una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver a la parroquia de la Virgen del Camino, a las CINCO Y MEDIA de la tarde del día de hoy, miércoles, para la celebración de los funerales de «corpore insepulto», y seguidamente, al cementerio parroquial de Mourente, en donde recibirá cristiana sepultura, favores por los que les anticipan gracias.

CASA MORTUORIA: LA SECA.

NO SE RECIBE DUELO.

Pontevedra, 31 de agosto de 1974

LA FE, S. A., Compañía de Seguros.



EL SEÑOR

### Don Gumersindo Redondo Pascual

(POLICIA MUNICIPAL)

QUE FALLECIO EN LA TARDE DE AYER, A LOS 61 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

SUS JEFES Y COMPAÑEROS DE LA POLICIA MUNICIPAL,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver a la parroquia de la Virgen del Camino, a las CINCO Y MEDIA de la tarde del día de hoy, miércoles, para la celebración de los funerales de «corpore insepulto», y seguidamente, al cementerio de la parroquia de Mourente, en donde recibirán cristiana sepultura, favores por los que anticipan gracias.

CASA MORTUORIA: LA SECA.

NO SE RECIBE DUELO.

Pontevedra, 31 de agosto de 1974

# BREVES NOTICIAS

## ● NUEVAS ORDENANZAS DE LAS INDUSTRIAS SIDEROMETALÚRGICAS Y QUÍMICAS

MADRID, 30. — El ministro de Trabajo y vicepresidente tercero del Gobierno, Lichnio de la Fuente, ha recibido en su despacho, durante la mañana de hoy a la representación sindical de industrias siderometalúrgicas y de industrias químicas, a quienes anunció la próxima entrada en vigor de las respectivas ordenanzas laborales.

Las nuevas ordenanzas introducen diversas y muy interesantes novedades y mejoras para estos sectores, que agrupan a 1.150.000 trabajadores en la industria siderometalúrgica y 275.000 en la actividad química. — (Cifra).

## ● DENUNCIA DE CONVENIO SOBRE LOS CINEMATÓGRAFOS

MADRID, 30. — Según orden del Ministerio de Comercio que se publica hoy en el «Boletín Oficial del Estado», se denuncia en todas sus cláusulas el convenio de ordenación de precios de las entradas de los cinematógrafos aprobado por orden de 21 de agosto de 1972.

En lo sucesivo, señala también la disposición de referencia que las modificaciones de precios de las entradas de los cinematógrafos se efectuarán con arreglo a lo dispuesto en el decreto número 1.531, de 22 de mayo de 1974 para los bienes y servicios incluidos en el régimen de vigilancia especial en que se encuentran clasificados. — (Cifra).

## ● CREACION DE ONCE COLEGIOS DE E. G. B.

MADRID, 30. — Se crean, por decreto del Ministerio de Educación y Ciencia que se publica en el «Boletín Oficial del Estado» de esta fecha, once colegios nacionales de Educación General Básica, acogidos al Plan de Urgencia, y otros ocho, de la misma especialidad, acogidos al Plan Normal de Construcciones Escolares, en localidades de la provincia de Orense. (Cifra).

## ● CAMBIO DE DENOMINACIÓN DEL CUERPO DE AYUDANTES DE OBRAS PÚBLICAS

MADRID, 30. — A partir de hoy, el Cuerpo Especial de Ayudantes de Obras Públicas se denominará Cuerpo de Ingenieros Técnicos de Obras Públicas, en virtud de un decreto del Ministerio correspondiente que con esta fecha inserta el periódico oficial. — (Cifra).

## ● UTRERA MOLINA EN SANTANDER

BILBAO, 30. — A las ocho y media de la mañana llegó al aeropuerto de Sondica el ministro secretario general del Movimiento don José Utrera Molina, que fue recibido por las primeras autoridades de la capital y provincia.

El motivo de este viaje del ministro secretario general del Movimiento es recorrer, en visita de inspección, diversos servicios y dependencias campamentales de la Organización Juvenil tanto en Vizcaya, como en Burgos y Santander. — (Cifra).

## ● TOMA DE POSESION EN EL MINISTERIO DE LA VIVIENDA

MADRID, 30. — «Necesitamos un urbanismo de calidad, sin transferencia de los derechos de la comunidad a un pequeño grupo de especuladores inactivos; sin que sea posible la adjudicación de unas plusvalías a aquellos que se limitan a esperar el crecimiento de la ciudad pasivamente», manifestó el ministro de la Vivienda, Luis Rodríguez Miguel, en la toma de posesión del director gerente del Instituto Nacional de Urbanización, José Luis Rodríguez Colmenar, celebrada este mediodía en el Ministerio de la Vivienda. — (Cifra).

## ● BOTADURA DE UN BUQUE PARA TRANSPORTE DE CLORO

BILBAO, 30. — Se ha botado en Bilbao el primer buque del mundo construido para el transporte a granel de cloro licuado en mar abierto, y lleva el nombre de «José Luis Colas», según informa en su último número la revista «Bilbao Marítimo». — (Cifra).

## Los restos de Perón serán enterrados en un mausoleo construido en Olivos

BUENOS AIRES, 30. — El Gobierno nacional dispuso hoy aquí, por decreto, que los restos mortales del teniente general Juan Domingo Perón, sean trasladados a un mausoleo similar al que alberga el cuerpo de Napoleón Bonaparte en los Inválidos, en París, recientemente erigido en la residencia presidencial de Olivos, cerca del centro de Buenos Aires.

Actualmente, el cadáver embalsamado de Perón, yace

en la capilla de Nuestra Señora de la Merced, en la finca de Olivos.

La población podrá visitar el mausoleo, en el cual serán depositados los restos del mandatario fallecido, a partir del tres del próximo mes de agosto, mediante la presentación de tarjetas confeccionadas al efecto, personales e intransferibles, que se distribuirán en una oficina situada en una céntrica zona de la capital. — (Efe).

# ACUERDO PARCIAL EN GINEBRA

(Pasa a la página once) aérea, procedente de Nueva York.

En el aeropuerto de Heathrow, fue recibido por el ministro británico de Asuntos

Exteriores en funciones, Roy Hattersley y representantes de la Embajada chipriota en

Londres.—(Efe).

★ CONCENTRACION

DE TROPAS GRIEGAS

LONDRES, 30.—Las informaciones que dan cuenta de una concentración de tropas griegas en la Isla de Rodas, están siendo investigadas por el Departamento británico de Asuntos Exteriores, según indicó hoy un portavoz del mismo.

El «Foreign Office» estima que dichas informaciones son ciertas, pero están siendo comprobadas a través de las Embajadas británicas en Atenas y Nicosia.—(Efe).

## EL COMITE DEL CONGRESO VOTÓ A FAVOR DEL «IMPEACHMENT»

(Viene de la primera página)

te, mero objeto de adorno en la actualidad, podría cobrar una importancia sin precedentes en Estados Unidos de ponerse en práctica las recomen-

daciones recién hechas por el senador William Proxmire y el hermano del fallecido presidente Dwight Eisenhower.

Proxmire, hablando como portavoz de la mayoría demó-

crata del Senado, sugirió que el presidente Richard Nixon delegue en Gerald Ford la toma de decisiones económicas en tanto dure su «impeachment» o proceso constitucional.

# RECRUDECIMIENTO DE LA VIOLENCIA EN ARGENTINA

## Los «Montoneros» niegan el liderazgo del justicialismo a la actual presidenta de la nación

BUENOS AIRES, 30. — (Por Rodríguez-Couceiro, de Efe)

Mientras todas las fuerzas políticas y sociales de Argentina deciden afirmar sus coincidencias para fortalecer el sistema democrático, la organización peronista «Montoneros», declaró virtualmente la «guerra revolucionaria».

Convocados por el partido justicialista (peronista), las organizaciones políticas argentinas, desde la derecha al marxismo, y las centrales obreras (CGT) y empresarias (CGE), se reunieron ayer para reiterar «su compromiso de respaldar la continuidad institucional, auténticamente representada en la excelentísima señora presidente de la nación, doña María Estela Martínez de Uerón, y a vigencia plena de la democracia».

Simultáneamente salta a la venta el semanario «La causa peronista», con una declaración oficial de la organización «Montoneros» en la que niega la autoridad de María Estela de Perón dentro del movimiento justicialista, afirma que «la oligarquía y el imperialismo» están ganando el Gobierno y anuncia que pasará «a la resistencia total».

Esta ruptura de la coincidencia general en torno a los principios básicos (la defensa de las instituciones) ha causado preocupación en los medios oficiales y en los partidos políticos.

Desde los radicales a los democristianos y comunistas expresaron su alarma por la posición adoptada por la vanguardia de la izquierda juvenil peronista.

«Montoneros» es una orga-

nización que se autodefine «política y militar», nació en la clandestinidad durante los gobiernos militares y desarrolló una activa lucha guerrillera.

Desde que el primero de julio falleció el general Juan Domingo Perón, los «Montoneros» radicalizaron sus posiciones ideológicas y aparentemente realizaron actos de violencia, se asegura que los asesinatos del ex-ministro del Interior, Arturo Mor Roig y del director de un diario de la ciudad de la Plata, cometidos el 17 de julio, fueron obra suya.

La agencia gubernamental «Telam», aseguró que en un reciente acto público militantes de la juventud peronista de izquierda coreaban el grito de «Que contento estoy / vivan los Montoneros que mataron a Mor Roig». Que fue ministro del Interior del Gobierno del general Alejandro Agustín Lanusse.

La misma agencia «Telam» y diversas publicaciones aseguraron que el Gobierno «está considerando la posibilidad de proscribir la organización «Montoneros» pero estas versiones fueron negadas por el ministro del Interior, Benito Llambi.

Se aseguró también que la presidente de la nación había pedido a los organismos de seguridad del Estado y de las Fuerzas Armadas toda clase de antecedentes sobre esta organización que según algunas fuentes cuenta con diez mil «combatientes» bien armados.

En el documento que apareció en la revista «La causa peronista», la organización «Montoneros» afirma que después de la muerte de Pa-

rón se produjo un avance «del imperialismo y de la oligarquía» en el Gobierno y en el movimiento peronista, a través «de sus agentes» José López Rega, ministro de Bienestar Social y secretario de la presidente del ministro del Trabajo, Ricardo Otero, y de la nueva estructura dirigente de la «CGT».

Afirmar también que el movimiento quedó huérfano de liderazgo porque «nosotros no aceptamos el principio de la verticalidad de Isabel»... «La verticalidad no se transmite por vía hereditaria», proponen la democratización del movimiento jus-

ticialista.

Se lanzan también contra el pacto social (acuerdo obrero-empresarial) y aseguran que «impulsaremos todas las luchas reivindicativas de nuestro pueblo».

Tras estas afirmaciones, el documento oficial de la organización «Montoneros», propone pasar «a la resistencia total frente al avance de la derecha en todos los campos».

Para ello, propone preparar «aceleradamente nuestra retaguardia y tomar las previsiones para «una contraofensiva que creemos será total y definitiva».

# RESTABLECIDO

(Viene de la primera página) meras que son los que han atendido al Generalísimo durante los veintidós días que ha permanecido en la ciudad sanitaria.

El hall y las escaleras conducentes al mismo, se vieron repletas de personal sanitario del centro que despidieron al Caudillo con una clamorosa ovación. Asimismo, el numeroso público congregado en los alrededores, acogió la presencia del jefe del Estado con una fuerte salva de aplausos y vitores de «Franco, Franco, Franco».

El jefe del Estado se ha dirigido directamente al Palacio de El Pardo.

El portavoz del centro sanitario, doctor Teigell, ha manifestado a un redactor de «Cifra», que únicamente acompañan al Caudillo sus médicos personales. Sin embargo, se está formando un equipo médico, a las órdenes del doctor M. Hidalgo Huerta, dispuesto siempre para el caso de que se necesitaran sus servicios.

El proyecto del Caudillo —agregó el doctor Teigell— es permanecer unos días en El Pardo y después marchar a su residencia del Pazo de Meirás. — (Cifra).

## DECLARACIONES DEL DOCTOR HUERTA

MADRID, 30.— «Ha sido muy buen paciente», ha dicho el doctor Hidalgo Huerta, director de la ciudad sanitaria «Francisco Franco» al despedir, en la puerta de la clínica, al jefe del Estado, quien agradeció al equipo médico los cuidados que le han dispensado durante los veintidós días que permaneció internado.

Minutos después, el doctor Hidalgo se reunió con un gru-

po de periodistas para informales de como había pasado el Generalísimo sus últimas horas en el centro. Esta mañana, dijo, se levantó a las ocho, desayunó normalmente y, después, estuvo paseando por la planta «F» hasta las once, en que estuvimos sentados, conversando, durante unos minutos. Después, tomó el ascensor y abandonó la clínica».

«Como nota anecdótica, añadió el doctor Hidalgo, puedo decirles que el jefe del Estado ha adelgazado entre cuatro y cinco kilos en estos veintidós días».

Preguntado, pues si se seguirá algún tratamiento médico especial, dijo que será más bien, un tratamiento terapéutico en el que lo principal será el ejercicio físico».

Interrogado por cuando se tomó la decisión de abandonar la clínica, el doctor Hidalgo dijo que ayer, hacia las doce y media, conjuntamente por la familia y el equipo médico. No salió el domingo, añadió, porque faltaban una serie de análisis y pruebas.

Al frente del equipo sanitario —integrado por tres enfermeras y dos sanitarios— que se han trasladado con el jefe del Estado al palacio de El Pardo, iba el doctor Salas, secretario general de la ciudad sanitaria. — (Cifra).

## TELEGRAMA DE GIJON AL CAUDILLO

GIJON, 30.— En sesión celebrada por el Ayuntamiento en pleno se acordó por unanimidad el envío de un telegrama al Caudillo deseándole un total, absoluto y rápido restablecimiento al mismo tiempo que testimoniándole la más inquebrantable adhesión.



## HOCKEY: «MUNDIAL 74»

# Portugal, nuevo campeón del mundo

## La lesión del portero español Trullols influyó en el resultado de la final

LISBOA.—(Por Gómez del Prado de "ALFIL").

La selección portuguesa de hockey sobre patines se proclamó anoche campeona del mundo de la especialidad, al derrotar al conjunto de España por el resultado de cuatro goles a dos.

Las selecciones formaron con los siguientes:

ESPAÑA: Trullols; Vila, Villalonga, Nogué, Chéroleos. En la segunda parte, Ramoneda sustituyó a Trullols, quien todavía no se ha recuperado de un esguince en la rodilla.

PORTUGAL, por su parte alineó a: Ramalheté; Garrancho, Rendeiro, Livramento y Jorge Vicente. En la segunda parte entraron Cris-

toliano en lugar de Jorge Vicente y Adriaio por Rendeiro.

El primer gol de Portugal llegó en el minuto cinco de la primera parte por mediación de Garrancho, tanto magnífico que serenó los ánimos de los portugueses, el tanto que llegó en el momento en que la selección española comenzaba a centrarse en la cancha del pabellón de deportes del parque de Eduardo VII, de Lisboa.

Jorge Vicente, tres minutos después de haber inaugurado la meta del portero español, Trullols, volvió a marcar para Portugal, precisamente por el mismo lugar que los lusos consiguieron el primer tanto, posiblemente, y uno no quiere influir en la opinión general, estos dos que encajó el equipo español se debiera a la lesión que sufrió Trullols, desde antes de ayer, en la pierna izquierda, y de la que ha estado constantemente atendido por el médico de la Delegación Española, Rafael Hervada.

Con el resultado de dos a cero a favor de Portugal se llegó al final de la primera parte, al tiempo que el espíritu de derrota se cebaba en los jugadores españoles, sin embargo, la selección hasta ahora campeona del mundo, consiguió una reacción que podría ser calificada como de auténtica "furia española", que hizo que el marcador se elevase a un peligroso tres uno, tres dos, por fin cuatro dos.

El delegado nacional de deportes de España, Juan Gich, en compañía del director de deportes de la organización nacional Alberto Sanroman, presenciaron el último encuentro de esta finalísima del Mundial de Hockey, que puede afirmarse que se caracterizó por su "corrección" y deportividad.

Los equipos formaron con precauciones, pero ya mediado el primer periodo se olvidaron de las reservas y los cerca de cinco mil espectadores que llenaban el pabellón de deportes de Lisboa, a los gritos constantes de "Portugal" pudieron apreciar un auténtico hockey, que no ha desmerecido de ninguno de los torneos hasta hoy realizados.

Los resultados completos de la jornada de hoy fueron:

Australia, 1-Holanda, 6  
Bélgica, 3-Francia, 6  
EE. UU., 2-Suiza, 3  
Alemania, 5-Brasil, 8  
Francia, 2-Holanda, 6  
Argentina, 4-Suiza, 3  
EE. UU., 3-Italia, 4  
Portugal, 4-España, 2

Los goles españoles fueron conseguidos por Nogué, el capitán, en el minuto dos del segundo tiempo y por Chéroleos, el goleador máximo de este torneo, en el minuto 18 de la segunda mitad.

Portugal como va señalamos consiguió el primero de sus tantos en el minuto cinco por Garrancho, el segundo en el 8.34 por Jorge Vicente, en el 3.46 de la segunda mitad por Livramento y en el 9.56 por Adriaio.

Arbitró el encuentro el italiano Console. Estuvo correcto y llevó el partido por cauces completamente normales aunque los dos equipos hicieron gala de una corrección digna de dos grandes equipos.

La clasificación final de esta 21 edición del Campeonato Mundial de Hockey sobre Patines es la siguiente:

	J	G	P	F	G	P
Portugal	11	10	1	0	90	21
España	11	8	2	1	61	13
Argentina	11	7	3	1	41	22
Alemania	11	7	3	2	48	32

Brasil	11	7	0	4	41	36
Italia	11	5	2	4	45	33
Francia	11	4	1	6	35	46
Holanda	11	4	0	7	39	40
EE. UU.	11	3	1	7	33	44
Suiza	11	2	2	7	24	60
Bélgica	11	2	0	9	35	82
Australia	11	0	1	10	13	76

El delegado nacional de Deportes de España, Juan Gich, hizo entrega esta noche en el "Eduardo VII" de la Copa de subcampeón del mundo al capitán de la Selección Española, Ramón Nogué, mientras el capitán de la selección portuguesa, Julio Rendeiro, recibía el máximo trofeo de la Federación Internacional de Patinaje.—(Alfil).

## Premios periodísticos «Trofeo Carranza»

MADRID, 30.— El alcalde de Cádiz, Jerónimo Almagro y Montes de Oca, ha presidido hoy y ha hecho entrega de los primeros premios de prensa del Trofeo Carranza, que el Ayuntamiento gaditano organiza todos los años a finales de agosto.

Es la primera vez que se otorgan tales premios, que se crearon el pasado año y han recaído sobre los siguientes periodistas: primer premio nacional y medalla de oro al mérito deportivo de la ciudad de Cádiz, así como 50.000 pesetas en metálico a Rafael de Lema Rodríguez; primer premio provincial y medalla de oro al mérito deportivo de la ciudad de Cádiz, así como 50.000 pesetas en metálico, a Luis Alberto Balbontin; segundo premio nacional y medalla de oro

al mérito deportivo de la ciudad de Cádiz, así como 30.000 pesetas en metálico, a Rafael Marichalar; y tercer premio nacional y medalla de bronce al mérito deportivo de la ciudad de Cádiz, así como 20.000 pesetas en metálico, a José María Múgica.

El señor Almagro y Montes de Oca abrió el acto, dirigiendo unas palabras a los numerosos asistentes, y dio las gracias en nombre de los premiados, Rafael Marichalar, cerrando el turno de oradores el director de «No-Do», Matias Prats.

A la fiesta del fútbol asistieron representantes de la Federación Española de Fútbol, representantes de los clubs madrileños, y numerosos periodistas e invitados.— (Alfil)

## Presentación en Madrid del «Torneo Costa del Sol»

MADRID, 30.— Esta tarde ha tenido lugar, en un céntrico hotel madrileño, la presentación del torneo «Costa del Sol» de fútbol, que se disputará los próximos días 9, 10 y 11 de agosto en el Estadio de La Rosaleda, en Málaga. En esta edición del torneo participarán los equipos Derby County, Twente de Holanda, Granada y Málaga. Los días 9 y 10, a las 22'30 de la noche, se jugarán las semifinales, y el último día, 11 de agosto, se celebrarán los encuentros de consolación (19'30) y de la final (23 horas).

El acto de presentación contó con la asistencia del señor Serrano Carvajal, presidente del C. D. Málaga, y del alcalde de Cádiz, señor Almagro y Montes de Oca, así como representantes de la Federación Española de Fútbol y otras personalidades.

El primer encuentro del torneo se disputará el día 9, entre los equipos F. C. Twente - C. D. Málaga. Al día siguiente, jugará el Derby County con el Granada. Al campeón se será otorgado el trofeo «Costa del Sol», en tanto que al subcampeón contará con el Trofeo Delegado Nacional de Deportes y los dos últimos clasificados con sendas bandejas de plata.

El trofeo Costa del Sol, comenzó a disputarse en el año 1961. Los sucesivos campeones fueron: Atlético de Bilbao (1961), A. S. Roma (1962), C. D. Málaga (1963), Sevilla C. F. (1964), Tottenham (1965 y 1966), R. C. D. Español (1967), Racing Buenos Aires (1968), Corinthias (1969), Vasas de Budapest (1970), D. Málaga (1971), Nacional (1972), y Estrella Roja (1973).

## COLEGIO MADRES DOROTEAS

Se pone en conocimiento de todas las alumnas con asignaturas pendientes, que el día 1, a las 9 de la mañana, deberán inscribirse para el curso de recuperación, en la Secretaría del Centro. Dará comienzo el día 2 de agosto. No es obligatoria la asistencia.

Del 1 al 15 está abierto el plazo de matrícula, para las alumnas de Bachillerato que hayan terminado el curso completo en junio. Horas de 11 a 1.

Mañana, jueves, día primero

## Presentación de la plantilla del Anduriña, en el «MONTE DA VILA»

EL GROVE.— (Especial para DIARIO DE PONTEVEDRA).

Mañana jueves, día primero de agosto, en el Campo Municipal «Monte da Vila», tendrá lugar el acto de la presentación oficial de la plantilla del Anduriña, de cara a la Li-

ga de Regional Preferente. A las cinco y media harán su presentación los Juveniles y a las 7.30 los componentes del primer equipo.

En este acto de presentación de la plantilla anduriñista se darán a conocer, a los distintos medios informativos, los nuevos fichajes.

# Campeonato Nacional Juvenil de Ajedrez en el Mercantil

VICTORIA DEL PONTEVEDRES OLBS FRENTE A CEJUDO (GUIPUZCOA)

En la segunda ronda, el Campeonato Nacional Juvenil de Ajedrez sigue deparando el interés de los aficionados, que ponen gran atención en el desarrollo de las partidas. Por tal motivo el Casino Mercantil e Industrial se ve concurrido por los amantes de este juego-ciencia.

Por el momento nos parece pronto para dar pronósticos. Los favoritos van en cabeza y aún no se ha producido ninguna sorpresa.

El benjamín del Torneo, Pons, de Baleares, un niño de 11 años, pese a perder las dos partidas, ha demostrado excelente técnica.

Ayer, el pontevedrés Luis Olbés ha rematado brillantemente una buena partida posicional.

### RESULTADOS

Ochoa (Vizcaya), 1; Delgado (Navarra), 0.  
Pomes (Barcelona), 0'5; Peñaranda (Castellón), 0'5; Virumbrales (Valladolid), 1; Arias (Salamanca), 0; Moyano (Las Palmas), 0; Gil (Gallega-Norte), 1; Manzano (Huelva), 0'5; Moreno (Sevilla), 0'5; C. Vega (Valladolid), 1; Muñoz (Málaga), 0; Sancho (Cádiz), 0; Sánchez R. (Barcelona), 1; Díaz Carvajal (Madrid), 0'5; Cabrera (Las Palmas), 0'5; Burguero (Alicante), 1; Chust (Valencia), 0; Domínguez (Logroño), 0; Beltrán (Badajoz), 1; Moro (Tarragona), 0; Ramón Pérez (Aragón), 1; Ruiz (Alava), 0; Gonzá-

lez (Barcelona), 1; Campos (Gerona), 1; Carocobos (Asturias), 0; Izquierdo (Ciudad Real), 0; Pablo Mari (Barcelona), 1; Bastera (Vizcaya), 1; Peñide (Pontevedra), 0; Vinuesa (Granada); Marfínez (Pontevedra), aplazada; Herrero (Aragón), 0'5;

Carrera (León), 0'5; M. de Fraile (Zamora); Jiménez (Orense), aplazada; Mendoza (Tenerife), 1; Farre (Lérida), 0; Rojas (Almería); Montecatini (Sevilla), 1; Pons (Baleares), 0; Lafuente (Palencia), 1; Olbes (Pontevedra), 1; Cejudo (Guipúzcoa), 0.

## COPA DAVIS

### La Unión Soviética eliminó a Checoslovaquia

DONETZ (Unión Soviética), 30.— La Unión Soviética derrotó a Checoslovaquia, por tres victorias a dos, en el encuentro final de la sección «B» de la zona europea correspondiente a la Copa Davis de Tennis.

En el último partido individual, suspendido ayer, por falta de visibilidad, el soviético Temouras Kakoulija se impuso no sin grandes dificultades al checo Frantisek Pala, por 6-3, 4-6, 6-4, 2-6 y 6-4.— (Alfil)

## NUEVOS TELEFONOS DE «DIARIO DE PONTEVEDRA»

NUESTRO TELEFONO NUMERO 85 31 75 PASA A SER EL

**85 65 50**

EL NUMERO 85 31 76, PASA A SER EL NUMERO

**85 65 54**

EL NUMERO 85 31 77, PASA A SER EL NUMERO

# Deportes

## AYER, EN EL ESTADIO MUNICIPAL DE PASARON DIEZ NUEVOS JUGADORES EN LA PRESENTACION DE LA PLANTILLA DEL ATLETICO PONTEVEDRES

**CELSO (Nodales), MEJUTO (Marín), PAREDES (Alondras), J. EMILIO (Céltiga), RAFAEL (Mondariz) y ROGELIO (Portonovo), importantes fichajes**

Ayer, a las seis de la tarde, en el Estadio Municipal de Pasarón, tuvo lugar la presentación de la plantilla del Atlético Pontevedrés, de la categoría Regional Preferente.

Estuvieron presentes en este simpático y emotivo acto del filial del Pontevedra, C. F. el presidente de este Club, señor Vázquez Pereira y miembros de su Junta Directiva, presidente del Atlético, señor Puig Pérez-Quevedo y componentes de su Junta de gobierno, secretario general del Club y representaciones de los distintos medios informativos acreditados en esta capital.

El presidente del Pontevedra pronunció unas breves palabras de bienvenida, deseando a los alevines los mayores éxitos en la Liga y en su carrera deportiva para que pronto puedan ascender al primer equipo. «El Pontevedra está dispuesto a prestar todo su apoyo al Atlético Pontevedrés, porque sabe que en vosotros está el futuro del Club. Pero también espera el máximo esfuerzo, disciplina y compañerismo».

Seguidamente, el secretario general, señor Saburido, puso de manifiesto la eficaz labor del Atlético desde su fundación, hasta el extremo de que nueve jugadores de la actual plantilla del Pontevedra, han pasado por sus filas. Todos vuestros problemas serán solucionados en el club siempre que haya mutuo entendimiento por ambas partes. El Atlético Pontevedrés ha sido siempre el ejemplo de disciplina y yo espero que todos vosotros, que no defraudéis en este aspecto ni tampoco en el deportivo. Pensad que nuestro objetivo es formar jugadores y que por lo tanto nos sentiremos muy satisfechos de veros lo más pronto posible en el primer equipo. Tendréis apoyo pero también exigiremos correspondencia».

Por último, el entrenador, Rafael Cesueta, presentó uno a uno a los jugadores a los directivos del Atlético Pontevedrés.

### PLANTILLA DE JUGADORES

#### PORTEROS

Mejuto (Marín), Puig y Juan Manuel.

#### DEFENSAS

Tomás, Paquito, Gaspar,

Rogelio (Portonovo) y Sayans I (Juveniles).

#### MEDIOS Y DELANTEROS

Paredes (Alondras), José Emilio (Céltiga Juvenil) (permiso), Rafael (Mondariz) Cimadevila (Juveniles), Foro (Juveniles), Carrión (Juveniles), Magdalena, Agra (permiso), Domínguez, Lago, Barros y Celso (Nodales).

Servicio militar: Neno. Suspendidos por la Federación: Marrugal y Suso.

Como se desprende de la anterior lista, los únicos que no se presentaron han sido Agra y José Emilio, ambos con permiso del Club, así como Marrugal y Suso, por los motivos expuestos.

La primera sesión de entrenamiento, tuvo lugar a conti-

nuación en el campo de la Junquera.

#### PROXIMOS COMPROMISOS DEL ATLETICO

En estos primeros contactos de los jugadores del Atlético con el balón, realizarán entrenamientos tres veces a la semana. En cuanto a los partidos en que tomará parte antes de comenzar la temporada, están programadas las siguientes actuaciones:

Torneo Triangular de Portonovo «Trofeo Leopoldo González», los días 11 y 15 de agosto. Primer partido frente al Andurriar y el segundo se enfrentará el día 15 al titular Portonovo.

El día 26, «VIII Trofeo Ciudad de Pontevedra», Accés Atlético Pontevedrés.

#### NUEVA JUNTA DIRECTIVA

La Junta Directiva del Atlético Pontevedrés ha quedado reestructurada así:

Presidente: Don Javier Puig Pérez-Quevedo.

Vicepresidente: Don Juan A. Prieto Queimadelos (Delegado del Pontevedra, C. F.)

Secretario: Don Carlos Saburido de la Torre.

Vicesecretario: Don Manuel Dapena García.

Tesorero: Don Jesús Alonso Álvarez.

Contador: Don Javier Vidal Redondo.

Vocales: Don Francisco Piñeiro Tobío; don Alvaro Argibay Gómez; don César Andra de Ledo; don Fernando Trigo Fabeiro y don Joaquín Montes Otero.



De pie Rogelio, Mejuto, Sayans, Carrión y Rafael. Agachados: Paredes, Celso, Cimadevila y Foro nuevos fichajes del Atlético. — (Fot. VAZ)



El presidente del Pontevedra, don Eulogio Vázquez, dirigiendo la palabra a los jugadores del Atlético.

## PISOS EN LA PLAYA DE SANGENJO

### EDIFICIO H3

C/ General Primo de Rivera

Magníficos pisos con estar-comedor, 3 ó 4 dormitorios, dos cuartos de baño, amplia cocina, terrazas, armarios empotrados, ascensor, chimenea francesa, fachada a dos calles.

FACILIDADES DE PAGO HASTA 10 AÑOS

PROMOTOR: **H** HORPASA INMOBILIARIA

C/ Echegaray, 18 Telf. 859812 PONTEVEDRA

CONSTRUCTOR:



**JOSE MALVAR** CONSTRUCCIONES S.L.

## EL PONTEVEDRA AL DIA

### GOMEZ, DEL R. VALLECANO SERA SOMETIDO A PRUEBA

Partido frente al Turista, el día 29 de agosto y con el Bueu el 1 de septiembre

Ayer, a las 8,30 de la tarde, celebró su reunión semanal la Junta Directiva del Pontevedra, C. F. De entre los asuntos tratados, la mayoría de régimen interno, destacamos los siguientes:

Acceder a la petición del Club Turista de Vigo para celebrar un partido en el Campo de Barreiro el próximo día 29 de agosto; e igualmente del Bueu, C. F. para otro encuentro en el Campo Municipal de aquella villa, compromiso adquirido el año anterior por los fichajes de Paquito y Gaspar. El Pontevedra jugará pues en Vigo el día 29 de agosto y en Buen dos días después.

Decidir que la Junta General Ordinaria se celebre el día 29 de agosto, a las 8,30 de la tarde, en el salón de actos de la Casa Sindical, a la que sólo podrán asistir los compromisarios, de acuerdo con las normas establecidas por la Real Federación Española de Fútbol.

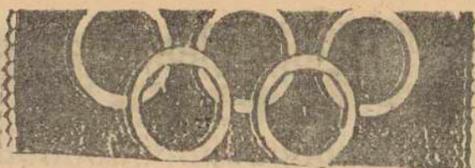
Este mismo portavoz oficial del Club, nos comunicó que continúan las gestiones para lograr la contratación de un extremo izquierdo y que un jugador del Rayo Vallecano, que se encuentra cumpliendo el servicio militar en el C.I.R. N.º 13 (Figueirido), llamado Gómez, será sometido a prueba para saber si interesa su fichaje.

## «OPERACION TOPO»

### Cadetes de la O.J.E. exploran tres cuevas en Santander

Una expedición de veinte cadetes, pertenecientes a la O.J.E. de la provincia de Pontevedra, al mando de José Luis Pastor, han salido hacia Santander con objeto de realizar trabajos de espeleología en las cuevas de Mortero, Coventosa y Covafresca, de mucho interés, no sólo en el aspecto deportivo, sino también arqueológico.

La «Operación Topo» que así se ha denominado está previsto que finalice el próximo día 5 de agosto.



# Deportes

## «I Concentración Nacional del Deporte Escolar»

### Utrera Molina presidió el acto de clausura

GIJÓN, 30.— «Vosotros, deportistas, nos llevaréis a encontrar la imagen de una nueva España». Ha dicho hoy el ministro secretario general del Movimiento, José Utrera Molina, en el acto de clausura de la Primera Concentración Nacional del Deporte Escolar, que se celebró en la Universidad Laboral de Gijón y en la que estaban presentes cer-

ca de un millar de deportistas escolares, procedentes de todas las provincias españolas. Inició el acto de clausura el director general de la Concentración, Juan José Martín Andrés, con unas palabras de salutación al ministro y autoridades. A continuación se procedió a la entrega de los premios y distinciones a los mejores de-

portistas de cada especialidad por el ministro secretario general del Movimiento y otras autoridades.

Los premiados fueron estos: Baloncesto. Juan Manuel López Iturriaga (Vizeaya). Balonmano. José Angel Solana Guinez (Vizeaya); Ciclismo. Cristóbal Ortiz Toro (Málaga); Esgrima. José Cabanes Bescals (Valencia); Esquí. Manuel Alonso Alvarez (Oviedo); Fútbol. Urcifino Vaz Temprano (Barcelona); Judo. Francisco Alcalá Agullo (Valencia); Lucha. Francisco Zamorano Priego (Madrid); Remo. Juan José Babiela Piera (Santander); Tenis de Mesa. Antonio Muñoz Reus (Sevilla); Vela. José Isasi Costa (Mallorca); Atletismo Roberto Charro Toral (León); Tenis. César Augusto Rodríguez Compte (Orense); Natación. Jorge Avellana Chavela; Gimnasia. Antonio Sauro Escudero; Piragüismo. Ricardo Carri Vicent; Voleibol. Fernando Aguado Roca.

A continuación el ministro secretario general del Movimiento pronunció entre otras, las siguientes palabras:

«Jóvenes deportistas. En esta Universidad Laboral de Gijón se clausura hoy la concentración del deporte escolar español.

Me felicitation mas sobria como corresponde a la exigencia de nuestro estilo a la Delegación Nacional de la Juventud por esta convocatoria elierta y luminosa, intrévida y audaz, que ha cambiado a todos estos jóvenes que han mostrado una inquietud total por superarse y ofrecer un caliente promesa de mañana del deporte nacional».

«El esfuerzo —continúa diciendo— no ha sido vano; la abnegación será fértil de cara al futuro y estoy seguro que el deporte español tendrá el rango y la categoría que se merece.

El deporte tiene sus mejores virtudes en el compañerismo, la abnegación, el sentido de la competición, sacrificio, nobleza. Todo está dentro de la raíz del deporte. Si fuese solo una manifestación singular, personal, utilitaria, dejaría de serlo de un orden de obediencia y dignidad. Esta concentración servirá de estímulo.

El ministro secretario general del Movimiento —añadió— «necesita del estímulo generoso de vosotros, porque sois el camino que nos llevará a encontrar la imagen de una nueva España distinta. Vosotros escribiréis una página sin que nadie pueda borrarla y será una alegría responsable la de vosotros, la que levante el edificio de una patria nueva que ofrezca talante y nobleza. Arriba España».

El señor Utrera Molina cerró el acto con estas palabras: «Jóvenes deportistas: Franco ha regresado hoy a El Pardo. Sé que vosotros habéis pedido a Dios por su restablecimiento. Vuestra oración joven subió arriba y la transmitiré en vuestro nombre, con todo vuestro afecto y lealtad, a nuestro Caudillo y Jefe del Estado. Desde este lugar, aquí y ahora, sois el testimonio de una España mejor conquistada por su caridad y esfuerzo. «Arriba España». «Viva Franco». — (Alfil).

## GENTO impone un fuerte ritmo a los entrenamientos del Castellón

CASTELLÓN DE LA PLANA, 30.— El delantero centro del equipo argentino San Telmo, apellidado Cefio, de padres italianos, llegará mañana, jueves, a Castellón, para ser sometido a prueba por este club.

El secretario técnico castellonense, Cela, se desplazó a Argentina para verle actuar en dos partidos ofi-

ciales, y por lo que se dice en medios deportivos, sacó del jugador una excelente impresión. Parece que se trata de un realizador nato, al que Gento, una vez hechas las pruebas correspondientes, tendrá que dar el visto bueno.

Por cierto, que es motivo de comentario en Castellón,

el fuerte ritmo de entrenamiento impuesto por Gento a la plantilla albinoara. Diariamente efectúan dos sesiones, una que empieza a las nueve de la mañana, y otra a las siete de la tarde, y todo retraso de cualquier jugador en presentarse al entrenamiento es sancionado económicamente. — (Alfil)

### BOXEO: GLASIFICACION «THE RING»

#### El surcoreano Soo Hwan Hong, «boxeador del mes»

NUEVA YORK, 30.— El pugil surcoreano Soo Hwan Hong, campeón mundial del peso gallo, fue elegido hoy como «boxeador del mes» por la conocida revista norteamericana «The Ring».

La clasificación de «The Ring», en las distintas divisiones es la siguiente:

#### PESADOS

Campeón: Jorge Foreman (EE. UU.)

- 1.— Casius Clay «Mohamed Ali» (EE. UU.)
  - 2.— Joe Frazier (EE. UU.)
  - 3.— Ken Norton (EE. UU.)
- El argentino Oscar «Ringo» Bonavena figura en quinto lugar.

#### SEMIPESEDOS

Campeón: Bob Foster (EE. UU.)

- 1.— Jorge Ahumada (Argentina)
  - 2.— John Conteh (Inglaterra)
  - 3.— Len Hutchins (EE. UU.)
- El argentino Victor Galindez ocupa la cuarta posición, y su compatriota Avenamar Peralta, la séptima.

#### MEDIANOS

Campeón: Carlos Monzon (Argentina)

- 1.— Rodrigo Valdez (campeón mundial reconocido por el Consejo Mundial de Boxeo (WBC))
- 2.— Tony Mundine (Australia)
- 3.— Tony Licata (EE. UU.)

#### WELTERS (MEDIANOS LIGEROS)

Campeón: José «Mantecquilla» Nápoles (México)

- 1.— Clyde Gray (Canadá)
  - 2.— Hebgemon Lewis (EE. UU.)
  - 3.— Angel Espada (Puerto Rico)
- El dominicano Fausto Rodríguez está clasificado en

cuarta posición.

#### WELTERS «JUNIORS»

Campeón: Antonio Cervantes (Colombia)

- 1.— Bruno Arcari (Italia)
- 2.— Héctor Thompson (Australia)
- 3.— Esteban de Jesús (Puerto Rico)

El español Toni Ortiz ocupa la cuarta posición

#### LIGEROS

Campeón: Reberto «Mano de Piedra» Durán (Panamá)

- 1.— Ken Buchanan (Escocia)
- 2.— Ray Lampkin (EE. UU.)
- 3.— Angel Mayoral (EE. UU.)

#### LIGEROS «JUNIORS»

Campeón: Ben Villafior (Filipinas)

- 1.— Kuniaki Shibata (Japón)
- 2.— Alfredo Escalera (Puerto Rico)
- 3.— Sven-Erik Paulsen (Noruega)

#### PLUMAS

Campeón: Vacante (co)

- 2.— Bobby Chacón (EE. UU.)
- 3.— Alfredo Marcano (Venezuela)

#### GALLOS

Campeón: Soo Hwan Hong (Corea del Sur)

- 1.— Rafael Herrera (México)
- 2.— Johnny Chark (Inglaterra)
- 3.— Benito Sosa (Argentina)

#### MOSCAS

Campeón: Vacante

- 1.— Betullo González (Venezuela)
- 2.— Miguel Canto (México)
- 3.— Chartchal Chlonot (Tailandia)

El mexicano Vicente Pool figura en sexto lugar. — (Alfil)

## Sorteo de los torneos organizados por el C. D. Español

BARCELONA, 30.— Se ha efectuado el sorteo de los partidos de los torneos «Nostra Cataluña» y «Ciudad de Barcelona» que se celebrarán los días 11 y 12 de agosto próximo, organizados por el R. C. D. Español.

En el primero de dichos torneos, el sorteo dio el siguiente resultado: Lérida contra Gimnástico de Tarragona y Gerona contra San Andrés, para la primera jornada.

En cuanto al trofeo «Ciudad de Barcelona, el orden de partidos será el siguiente: Betis Balompie contra Slovan de Bratislava para el día 11 y Español contra Honved de Hungría para el día doce.

En la misma reunión, el presidente del Club blanquiazul, señor Meler, comunicó a los periodistas que el R. C. D. Español tiene ya un himno, y lo ofreció en primera audición a los representantes de los medios informativos. — (Alfil)

### VUELTA CICLISTA A CANTABRIA

## TOMAS NISTAL, vencedor de la primera etapa

SANTANDER, 30.— Hoy se ha corrido la primera etapa de la Vuelta Ciclista a Can-

tabria, entre Santander y Noja, con una distancia de 170 kilómetros, siendo el tiempo

invertido por el ganador de la misma 4 horas 50 minutos y 10 segundos, a una media de 35,152 kilómetros por hora. Tiempo que fue igual para los quince primeros clasificados.

La salida en Santander fue dada por el alcalde de la ciudad, y en este momento llovía torrencialmente. Lluvia que acompañó a los corredores durante 120 kilómetros.

Etapas dura, ya que hubo que escalar dos puertos de primera (Alisas y Las Minacas), y uno de tercera (La Escrita).

Los quince primeros clasificados han sido, como se ha dicho con el mismo tiempo que el primero: Tomás Nistal (CASERA).

- 2.— Javier Elorriaga (KAS)
- 3.— Julián Cuevas (TEKA)
- 4.— Juan Zudano (CASERA)
- 5.— Andrés Oliva (CASERA)
- 6.— Nemesio Jiménez (KAS)
- 7.— Gómez Lucas (CASERA)
- 8.— Félix González (CASERA)
- 9.— Gonzalo Aja (KAS)
- 10.— Jesús Manzaneque (CASERA)
- 11.— José Casas (MONTEVERDE)
- 12.— Ramón Medina (CASERA)
- 13.— José Grande (KAS)
- 14.— Ventura Díaz (MONTEVERDE)
- 15.— Emilio Villanueva (TEKA)

Abandonó por cada cinco kilómetros.

### Comisión técnica de la Federación Española de Judo

MADRID, 30.— Ha sido reformada la Comisión Técnica de la Federación Española de Judo, la cual ha quedado constituida de la siguiente forma:

Presidente: Luis Blanco Mongay; vicepresidente, Roland Burger; miembros, Alvaro Pastoriza, Santiago Rodríguez de Celis, Andrés Cano Torres, Pedro Castellote

Bueno, Celestino Fernández Fernández; secretario, Francisco Soriano.

De dicha comisión dependerán directamente la Comisión Nacional de Grados, la Infantil y la Femenina, consiguiendo de esta manera una mayor agilidad en todo lo concerniente a las programaciones de la nacional. — (Alfil).

### PIRAGÜISMO

## «V TRAVESIA DEL MAR MENOR»

SANTIAGO DE LA RIBERA (Murcia), 30.— Con participación de clubs de Algemí, Ciudad Real, Aranjuez, Murcia, Cartagena, Zaragoza, Antella y esta localidad, se ha disputado hoy la Quinta Travesía al Mar Menor de piragüismo, dentro de los actos programados con motivo de las fiestas locales.

Lo vencedores en cada una de las modalidades y categorías han sido los siguientes:

#### MODALIDAD K-1

- Infantiles: Hueva (Club Remo Murcia)
- Cadetes: Ruiz (Club Remo Murcia)
- Juveniles: Sabater (Club Scooter Algemesi)
- Senior: Llopis (Club Cullera)
- Damas: Balsalobre (Club Remo Murcia)

#### MODALIDAD K-2

- Infantiles: Ventura y Hernández (Club Remo Murcia)
  - Cadetes: Pérez y Frigoll (Club Antella)
  - Juveniles: López y Montero (Club Aranjuez)
  - Seniors: Llopis y Montiel (Club Scooter Algemesi)
- Por clubs, se han clasificado: 1.— Club Mar Menor de Santiago de la Ribera. 2.— Club Remo Murcia. 3.— Club San Fernando de Aranjuez. 4.— Club Cullera. 5.— Club Scooter Algemesi. — (Alfil).

#### CLASIFICACION DE LA MONTAÑA

- 1.— Andrés Oliva, 18 puntos
  - 2.— Gonzalo Aja, 17
  - 3.— Juan Zurano, 15
- Mañana se correrá la segunda etapa sobre la distancia Noja-Reinosa (186 kilómetros), con los puertos La Bravia, de primera categoría y Hijas, de tercera. — (Alfil).

## Jugador URUGUAYO a prueba por el ALAVES

VITORIA, 30.— El Deportivo Alavés, prosiguiendo con sus gestiones de contratación de nuevos juga-

dores, ha decidido traer a prueba al jugador uruguayo Gómez.

Este elemento actuará en los partidos previos al comienzo de temporada que serán contra el Mirandés en Alegría de Alava; torneo cuadrangular de Leioa y Trofeo Bolos de Oro del Alavés.

Visto el resultado en estos encuentros se decidirá sobre su fichaje. Por otro lado se estima que la semana próxima llegará un jugador francés que ha pertenecido al Troyes y al Angulema, y que es hijo de padres españoles. — (Alfil)

## «XVII Gran Premio Ciclista Cuprosan» en la Rúa Petín

RUA DE PETIN (Orense), 30.— El XVII Gran Premio Ciclista Cuprosan, para corredores A profesionales, se celebrará el día 6 de agosto próximo en esta localidad de Rúa de Petín.

La carrera, en línea, comprende un total de 94 kilómetros, en la Rúa —Cabeza de Manzaneda— La Rúa, además de un segundo sector, en circuito urbano, con un total de 40 vueltas, de 1.050 metros cada vuelta. — (Alfil).



HUNTSVILLE (Tejas). — Familiares de los once rehenes, que tienen en su poder tres de los detenidos en la Prisión de Tejas, escuchan la cinta magnetofónica con las conversaciones entre los periodistas, los rehenes y el dirigente de los secuestradores, Fred Gómez Carrasco. Este amenaza con matar a los que tiene en su poder si no se le facilitan las armas y municiones que tienen pedidas. — (Telefoto CIFRA GRAFICA - UPI).

## Solicitan la libertad provisional de Vilá Reyes

MADRID, 30.— El abogado del señor Vila Reyes, don Antonio Vázquez Guillén, se ha dirigido a la sección séptima de la Audiencia Provincial

de Madrid en solicitud de libertad provisional del principal procesado en la causa seguida por supuestas actividades delictivas en relación con

la empresa «Matesa»

Dice el abogado que, dejando al margen las razones expuestas en las anteriores doce peticiones de libertad, por reiteradas y conocidas, el señor Vila Reyes cumple mañana cinco años en situación de prisión preventiva, ya que el 1 de agosto de 1969 fue detenido en su domicilio, pasando a prisión, si bien más tarde le concedieron prisión atenuada, por su estado de salud, aunque sin poder salir de su domicilio, lo que después se le permitió, para que pudiera atender a las necesidades de la empresa «MASA» radicada en Pamplona, y por gestión de los sindicatos de Navarra, señalándole horario fijo de jornada de trabajo, empresa la citada que dirige telefónicamente.

Alega el abogado que la situación de la empresa referida se ha agravado, por la crisis del petróleo, puesto que se trata de productos derivados del mismo; que la situación del personal es crítica y también todos aquellos problemas que la citada empresa estaba resolviendo con su funcionamiento.

Y por esos dos motivos, los cinco años en prisión y ser imprescindible para «MASA» la presencia del empresario en Pamplona, el abogado solicita la libertad provisional del señor Vila Reyes. — (Cifra).

### LONDRES

## Aparece muerta en extrañas circunstancias la cantante «Mama» Cass

LONDRES, 30.— Ha fallecido en un piso londinense, la cantante de música «Pop», «Mama» Cass Elliott, de 33 años, que alcanzó fama internacional con el grupo «The Mama's And the Papa's».

Según el médico forense, la cantante pudo morir atragantada con un sandwich de jamón que apareció medio comido a su lado, aunque no se descarta también la posibilidad de un ataque cardíaco. «Mama» Cass comenzó a

padeecer de obesidad hace algunos años, llegando a pesar 140 kilos. Durante los últimos doce meses, siguió una rigurosa dieta y perdió 45 kilos. Según algunos de sus amigos, «Mama» Cass se encontraba muy cansada últimamente.

«Mama» Cass había actuado durante dos semanas en Londres y tenía pendiente otro contrato en la capital, donde tenía un piso, en el que ha aparecido muerta. — (Efe).

# Una mujer dió muerte a su marido mientras dormía

## Más tarde la parricida fué detenida por la Policía

BARCELONA, 30.— Una mujer dió muerte a su esposo mientras dormía, y se refugió luego en la casa de unos vecinos, donde fue detenida poco después por la Policía.

La víctima del crimen es Francisco Giralte Roca, de 41 años, domiciliado en el piso tercero de la finca número 356 de la avenida de San Antonio María Claret, de Barcelona. Según parece, hacía algún tiempo que las relaciones entre él y su esposa, Elvira Verbo Galobardes, de 32 años, eran muy tirantes, como consecuencia de los malos tratos de que hacía objeto el marido a la mujer.

De la inspección ocular efectuada por funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal, se deduce que, alrededor de las 21 horas de ayer, llegó el marido a su domicilio. Después de contemplar durante algún tiempo la televisión, se fue a la cama, poniendo en marcha un aparato de radio, pero se quedó dormido a los pocos instantes.

La esposa entonces desconectó el radio y fue a buscar un hacha que había comprado antes y con ella asestó un ferrete golpe en la sien izquierda de su marido, quien aún pudo levantarse del lecho y dar algunos pasos en dirección al pasillo, pero cayó desplomado.

Una vez cometido el hecho, la parricida se dirigió al domicilio de una vecina de la misma escalera a la que contó lo sucedido, y permaneció en su piso hasta que llegó la Policía y la detuvo. — (Cifra).

### ROBO DE JOYAS EN MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 30.— Joyas y relojes por valor de un millón y medio de pesetas han sido robadas de una joyería situada en el caserío turístico de Santa Pau.

Los delinuentes, que actuaron al estilo de «riffraff» lo hicieron durante la noche, abriendo un boquete en la pared trasera del establecimiento, contigua a la parte posterior de un hotel, y de ese modo pudieron penetrar en la joyería sin obstáculos y llevarse una buena parte del género existente.

Los dueños del establecimiento, un joven matrimonio con varios hijos, había solo unos meses que habían inaugurado este local comercial, que se da el hecho de que no estaba asegurado.

La Guardia Civil desarrolla en estos momentos gran actividad para descubrir al autor o autores del delito. — (Cifra)

### NOTA DE LA JEFATURA DE POLICIA

BARCELONA, 30.— La Jefatura Superior de Policía ha hecho pública una nota en la que da cuenta de que «se han llevado a cabo detenciones de personas, algunas de las cuales son empleados de banco que han pasado a disposición judicial, con vistas y confesas, por sus actividades de índole netamente subversivas, relacionadas con el partido comunista, y la organización de «masas» por él controladas».

Añade la nota que estas detenciones no guardan relación

alguna con posibles problemas de índole laboral o reivindicaciones, como parece deducirse de diversas noticias que han venido publicándose en la Prensa de Barcelona. (Cifra).

## Descubrimiento de una organización que pretendía dar un golpe de Estado en Italia

ROMA, 30.— Las organizaciones clandestinas «La rosa de los vientos» el «movimiento de acción revolucionaria», mantenían estrechos contactos entre sí y planeaban un objetivo común: el golpe de estado en Italia, por medio de una acción subversiva coordinada en las principales ciudades del país.

Las conexiones entre ambos grupos, sospechosos desde que se iniciaron las investigaciones relativas a las «tramas negras», han resultado evidentes a los ojos de la Magistratura en los últimos días, y han permitido que el juez instructor del Tribunal de Pádua, extienda contra nueve imputados de «La rosa de los vientos», aquella acusación de «conspiración política mediante asociación», que la Magistratura de Brescia, había formulado hace unas semanas, contra los principales responsables del «Movimiento de acción revolucionaria» comandado por Carlos Fumagalli.

Las investigaciones, sobre las actividades subversivas de la «Rosa de los vientos» habían comenzado en Pádua a fines del año pasado, cuando fue arrestado el médico Porta Casucci y en su poder se halló material sumamente comprometedor, según el cual la organización tenía prevista la implantación de un régimen inspirado en la República de Saló, mediante una serie de acciones terroristas (incluida la eliminación de 1.617 personajes del Gobierno, la política, la magistratura, etcétera) y la intervención de repartos paramilitares bien equipados y adiestrados. Durante las investigaciones se llegó a descubrir que en esta organización estaban implicados algunos importantes industriales (como financiadores), y también altos oficiales del Ejército, como el general Nardella. Durante los interrogatorios a que fueron sometidos algunos de los sospechosos, uno de estos, Sandro Rampazzo, admitió haber mantenido contactos frecuentes por cuenta de la «Rosa de los vientos», con un tal «Jordan» de otro grupo clandestino. Este «Jordan» resultó ser Carlo Fumagalli, fundador y jefe del «movimiento de acción revolucionario», arrestado poco antes de que se produjese el atentado de Brescia (8 muertos y 90 heridos) del pasado 28 de mayo.

Las investigaciones sobre este segundo grupo, dirigido por Fumagalli, permitieron establecer la existencia de varios «centros» subversivos en diferentes puntos de Italia, ya la existencia de «comandos» armados integrados en su mayor parte por jóvenes extremistas. Uno de estos «comandos» fue descubierto precisamente dos días después del atentado de Brescia, en las montañas de Rieti, a poca distancia de Roma, y según se afirmó, los tres extremistas allí descubiertos proyectaban una acción terrorista en la capital.

En el ámbito de esta enmarañada investigación, se coloca también el arresto del abogado Degli Occhi, líder de la «mayoría silenciosa» de Milán, quien ha sido considerado como uno de los financiadores de algunos de estos comandos del «Movimiento de Acción Revolucionaria»; y asimismo el descubrimiento de presuntas conexiones entre estas organizaciones de extrema derecha y Gianfranco Bertoli, el autodefinito «anarquista individualista» arrestado en mayo del año pasado, inmediatamente después de haber lanzado una bomba contra la Jefatura de Policía de Milán (4 muertos y 46 heridos), mientras salían del edificio las autoridades —incluido el entonces ministro del Interior, Mariano Rumor y el público que había asistido a la inauguración de un busto en memoria del comisario Calabresi, asesinado en Milán hacía un año. — (Efe).

### SANTIAGO DE CHILE

## Un consejo de guerra dictaminó cuatro penas de muerte

SANTIAGO DE CHILE, 30.— Cuatro penas de muerte, dictaminó hoy el consejo de guerra incoado por la Fuerza Aérea de Chile (FACH) contra 54 miembros de esa institución y 13 civiles, acusados de infracción política, intento de subversión y espionaje en favor de grupos de extrema izquierda.

El fiscal había solicitado seis penas de muerte. El ex-embajador en esta, Erick Schnitzler, la principal figura civil comprometida en este proceso fue sentenciado a 20 años de prisión mientras que el vicepresidente del Banco del Estado y también socialista Carlos Iazo, fue sentenciado a pena de muerte.

# SUCESOS

## Una joven de 17 años arrojó un saco de harina al ex-premier Heath

LONDRES, 30.— Una bolsa de harina, arrojada por Sally Ham, de 17 años, dio en el rostro al jefe de la oposición Edward Heath, dejándole totalmente cubierto de harina, esta mañana, en el aeropuerto londinense de Heathrow.

El incidente ocurrió cuando Heath acudió a recibir a los componentes del equipo de Rugby «British Lions», que ha realizado una gira por Sudáfrica, de la que regresó vencedor.

Sally es hermana de Peter Ham, de la juventud liberal y organizador de una campaña en contra de la gira del «grupo de rugby». Peter se ha distinguido por sus campañas contra el racismo y ha sido detenida varias veces por protestar contra actividades de deportistas sudafricanos o conectados con Sudáfrica.

Heath, con el traje y rostro totalmente blancos, no hizo ningún comentario y entró rápidamente en la sala donde estaba preparada la recepción para los jugadores de rugby. La Gira fue condenada por

el Gobierno laborista, que prohibió a los diplomáticos británicos en Sudáfrica, que agasajaran a los jugadores.

Sorprendentemente a última hora se ha unido a Heath —que organizó el recibimiento con champagne—, el ministro laborista de deportes Geoffrey Howell. — (Efe).

### LONDRES

## Aparece muerta en extrañas circunstancias la cantante «Mama» Cass

LONDRES, 30.— Ha fallecido en un piso londinense, la cantante de música «Pop», «Mama» Cass Elliott, de 33 años, que alcanzó fama internacional con el grupo «The Mama's And the Papa's».

Según el médico forense, la cantante pudo morir atragantada con un sandwich de jamón que apareció medio comido a su lado, aunque no se descarta también la posibilidad de un ataque cardíaco. «Mama» Cass comenzó a

padeecer de obesidad hace algunos años, llegando a pesar 140 kilos. Durante los últimos doce meses, siguió una rigurosa dieta y perdió 45 kilos. Según algunos de sus amigos, «Mama» Cass se encontraba muy cansada últimamente.

«Mama» Cass había actuado durante dos semanas en Londres y tenía pendiente otro contrato en la capital, donde tenía un piso, en el que ha aparecido muerta. — (Efe).

# Dieciocho desaparecidos al hundirse al norte de Villa Cisneros, el pesquero «Quo Vadis», matrícula de Vigo

## SOLO SE SALVARON 4 TRIPULANTES QUE YA FUERON RESCATADOS

LAS PALMAS, 30.—Dieciocho desaparecidos, es el balance del hundimiento del buque frigorífico matrícula

### FALSA ALARMA EN UN YATE

RHYL (Norte de Gales), 30.— Unos guardacostas galeses, que navegaban por el mar de Irlanda, vieron una señal de socorro ondeando al viento en el mástil de un yate.

Cuando llegaron los guardacostas, encontraron al único tripulante, en calzoncillos.

Todo sofocado, confesó que no se había dado cuenta de que sus pantalones, mojados, izados en lo alto del mástil para que se secaran con el viento, constituían una señal de petición de auxilio. Un S.O.S.

■ SIEMPRE LLUEVE

EL VEINTINUEVE

WAYNESBURG (Pensylvania, EE. UU.), 30.— La leyenda dice que siempre llueve en Waynesburg el 29 de julio. Ayer, los habitantes de esta localidad sólo tuvieron que esperar cincuenta y cinco minutos para que comenzara el chaparrón número 85 de los últimos 97 años, en este día. La lluvia llegó a las 00'55 horas.— (Efe - Upi)

de Vigo "Quo Vadis", que, cuando navegaba frente al cabo Leven, al Norte de Villa Cisneros, se hundió a causa del fuerte oleaje, sobre las cero horas del día de hoy.

De los 22 tripulantes, fueron rescatados los cuatro que se encontraban en cubierta: José Vázquez Mora, Victoriano Betancort Martín, Gaspar Fuentes Reyes y Jesús Omil Cois, que fueron recogidos por los barcos "El Greco" y "Zurbaran", tras más de tres horas de lucha enconada con las olas.

La primera noticia del hundimiento, captada por la Estación Costera de la Flota pesquera de Las Palmas, fue emitida por el barco frigorífico "Galicia", que la había recibido, a su vez de los pesqueros "El Greco" y "Zurbaran".

Según declaraciones de los cuatro supervivientes, el barco se hundió a consecuencia de un fuerte golpe de mar, haciéndolo rápidamente, sin tener tiempo para hacer ninguna llamada de socorro.

La lista de los tripulantes desaparecidos, es la siguiente:

Evaristo Bermúdez, patrón; Guillermo Toledo González, segundo patrón; Adolfo García Negrín, contramaestre; Manuel Iglesias Fernández, mecánico mayor; Jesús Soages, primer mecánico; Lau-

reano Vázquez Vilarriño, segundo mecánico; los engrasadores Jorge Iglesias Fernández, Adolfo Álvarez Montenegro y Domingo Reina González; cocinero, Juan Figueroa Perdomo y el camarero, Avelino Prieto Freire, y los marineros Jesús Argibay Gómez, José Armada Costas, José Martín Martín, Gregorio Romero Valencia, Marcelino Cabrera González, Juan Díaz Montelongo y Miguel Moreno Cañas.

Los supervivientes se encuentran perfectamente. — (Cifra).

\* DESAPARECE EN AGUAS DE GIBRALTAR

CEUTA, 30.—Un viajero de nacionalidad marroquí, ha desaparecido en aguas del Estrecho, cuando se encontraba a bordo del "ferry" "Victoria".

El capitán del buque ordenó que este diera varias vueltas por la zona y que un bote fuera lanzado al mar para tratar de localizar y rescatar al viajero —cuya identidad se desconoce por el momento—. Los trabajos resultaron infructuosos, dificultados además por la densa niebla reinante, por lo que, tras nuevas tentativas, hubo de desistirse de la búsqueda. Un compañero del desapa-

recido, marroquí también, ha manifestado que, al parecer, el accidentado tenía algo desequilibradas sus facultades mentales.—(Cifra).

\* DOS POLICIAS MUERTOS EN ACCIDENTE

VIDRERAS (Gerona), 30.— Ha podido establecerse esta mañana la identidad de las tres víctimas del trágico accidente ocurrido en el cruce de las carreteras de Lloret de Mar y de acceso a Vidreras, cuando un camión arrolló a un turismo, que acabó incendiándose después de ser arrastrado unos 10 metros.

Los muertos, cuyos restos fueron extraídos destrozados y carbonizados, son los policías armados, Justiniano Cabrera Molino, de 27 años, natural de Alange (Badajoz) y Juan Molina Hurtado, de 30 años, de Santa Fe (Granada), y la esposa de éste, María Asunción Alonso Gutiérrez, de 33 años, natural de Bustazur de Erro (Santander).

La niña María del Mar Molina Alonso, de año y medio, fue salvada por el conductor del camión, que bajó de la cabina inmediatamente de producirse el accidente. Su estado de salud es perfecto.—(Cifra).

### BUENOS AIRES

## Un toro fue subastado en cerca de seis millones de pesetas

BUENOS AIRES, 30.— Un toro batió ayer lunes todos los «records» de venta al rematarse en ciento cinco millones de pesos (ciento millones 880.000 pesetas), en subastas de la 27.ª Exposición Internacional de Agricultura, Ganadería e Industria, organizada por la Sociedad Rural Argentina.

El ejemplar pertenece a la raza «Aberdeen Angus» y fue presentado por la ganadería «Hijos de José Firpo», estando incluido en el

lote denominado «Moon Bandolterbirghan», que había recibido el primer premio en la categoría once de la raza.

En los años 1972 y 1973 los grandes campeones de «Aberdeen Angus», fueron adquiridos en cincuenta y sesenta millones de pesos, respectivamente.

La exposición será clausurada el próximo día cuatro de agosto y diariamente es visitada por numeroso público.— (Efe)

## SUCESOS

**FIN**  
de  
**temporada**  
en



**La Boutique**  
Michelena, 19

Durante unos días ofrecemos todo el sobrante de colecciones de verano a precios muy interesantes

PRENDAS EXCLUSIVAS  
NOVISIMAS, ORIGINALES  
DE PLENA MODA ESTIVAL

Es la oportunidad  
que como fin de temporada  
le brindamos

**DESDE MAÑANA  
JUEVES**



**Simeón**

DESDE MAÑANA

LIQUIDAMOS EN NUESTRAS  
SECCIONES DE SEDERIA Y CONFECCION  
DE CABALLERO

Trajes cab <sup>o</sup> desde 1.990.- Ptas	Jerseys cab <sup>o</sup> desde 195.- Ptas
Americanas .. 995.- ..	Polos .. .. 250.- ..
Pantalones .. 95.- ..	Camisas .. .. 195.- ..
Cazadoras .. 395.- ..	Bañadores .. .. 95.- ..

**¡Y MILES DE METROS DE SEDERIA  
A PRECIO DE GANGA!**